

ГАЗЭТА БЕЛАРУСАЎ У ВОЛЬНЫМ СЬВЕЦЕ. ЦАНА — PRICE \$ 1.50

Беларус

B I E L A R U S	
Byelorussian Newspaper in the free World Published by the Byelorussian-American Association	
P.O. Box 178 Jamaica, New York 11432 U.S.A.	
№ 359 Год выд. XXXVIII	Травень-Чэрвень 1989

ВЯЛІКАДЗЯРЖАЎНЫ ШАВІНІЗМ
НА БЕЛАРУСІ

(Адказ «кандыдату і акадэміку» Пятру Петрыкаву)

Беларускі савецкі гісторык Пётр Петрыкаў, аналізуючы ў газэце «Сов. Белоруссия» (26.IV.89) моўную праблему Беларусі, напісаў аб тым, дзе ня трэба шукаць ейных каранёў. «Карані цяперашняе моўнае сытуацыі ў БССР, — кажа ён, — трэба шукаць не ў прымусовай русыфікацыі і расейскім савецкім шавінізьме, якога ня было і няма». У чым карані «цяперашняе моўнае сытуацыі», дзе іх трэба шукаць, Петрыкаў — доктар гістарычных навук — так і не напісаў. Яму карцела заявіць на старонках «Сов. Белоруссии», што дамаганьне Беларусаў прызнаць беларускай мове статус дзяржаўнае мовы «не имеет под собой необходимых оснований».

Рэч у тым, што на Беларусі цяпер дамаганьні дзяржаўнага статусу для роднае мовы гучаць усё галасей і шырэй у артыкулах, лістох у рэдакцыі, на сходах, мітынгх і дэманстрацыях. Сакратар Менскага гаркому партыі П. Краўчанка на сустрэчы з членам Палітбюро В. Мядзьведзевам у Менску на пачатку сакавіка сёлета і нядаўна ў «Настаўніцкай Газэце» (22.III) прызнае: «колькаснае назапашваньне нэгатыўных момантаў у сфэры нацыянальнай культуры і мовы не магло ня прывесьці да непазьбежнага абстрагненьня і эмацыянальнага 'выбуху' ў асяродзьдзі інтэлігенцыі. Іхні боль трэба зразумець і падзяліць».

Але Петрыкаву (усе гістарычныя працы якога, дарэчы, напісаныя парасейску) боль за беларускую мову, відаць, чужы, і гісторык разам з газэтай «Советская Белоруссия» муціць вадугу, каб якраз нельга было разгледзець тыя «карані моўнае сытуацыі», якія ён узяўся шукаць. Петрыкаў сваю здраду мове і справе ейнае абароны падмацоўвае спасылкай на Леніна: «В национальных отношениях, учил Ленин, лучше недосолить, чем пересолить». Паводля Петрыкава, гэта не «перасол», калі народ дажыўся да таго, што па гарадох ды мястэчках цэлай рэспублікі няма ніводнае школы зь беларускаю моваю наўчання.

Але мы таксама чытаем Леніна і ведаем ягонныя выказваньні пра вялікадзяржаўны шавінізм, супраць якога і Ленін пратэставаў і кампартыя сваім часам пастановы прыймала. Супраць яго ў сярэдзіне 1920-х гадоў пісаў і Янка Купала свае палымяныя вершы, што дандаўна былі яшчэ пад забаронай у БССР. У вершы «Акоў паломаных жандар» (з падзагалюкам: «На палеміку ў 'Савецкай Беларусі'», якая ў 1926 г. выходзіла яшчэ пабеларуску) Купала пісаў:

Акоў паломаных жандар,
Сьліўнём зарыўшыся ў нару,
Сядзіць расейскі чынадрал,
«Слуга ацечаству, цару».

Ён, гэты ськінуты сатрап,
Ня знае, што ў свабодзе жыць;
Яму дай вісельню, дый каб
На ёй «языкі» ўсе ўшчаміць.

Не па нутру, як сьмерць, яму,
Што беларускае дзіцё
Бяжыць у сыджую зіму
У школу пазнаваць жыцьцё.

Спужаўся, што хлапчук ў лапцёх,
Напоўадзеты вёскі сын,
У роднай мове ўчыцца змог?
О, стыдна, рускі «гражданин»!

Чыталі калі-небудзь гэты Купалаў верш, таварыш Петрыкаў?... А можа ведаеце цяперашнюю статыстыку: колькі беларускіх дзяцей пазнаюць жыцьцё ў школе ў роднай мове?

Вартаўнікі імперыі, і царскае і савецкае, заўсёды баяліся, што карані сэпаратызму, сэцэсія, «адзьдзяленьне ад Саюзу» тояцца ў нацыянальнай сьведамасьці, нацыянальнай мове. У Васіля Быкава ёсьць адзін такі пэрсанаж, які свайму земляку ў войску на пытаньне, чаму-ж ён раней ня прызнаўся, што ён — Беларус, адказвае: «Каб не адзьдзяляцца»...

Петрыкаў цытуе Леніна, каб хаця «не перасаліць» цяпер у справе звароту Беларусам адабранае ад іх роднае мовы. Але Ленін пісаў і гэткае: «Калі Фінляндыя, калі Польшча, Украіна адзьдзяляцца ад Расеі, у гэтым нічога благога няма. Што тут благога? Хто гэта скажа, той шавініст». Дык хто сёньня вялікадзяржаўны шавініст у БССР: той, хто за дзяржаўнасьць беларускае мовы, ці той, хто супраць?

Наяўнасьць расейскага шавінізму на Беларусі пацьвярджаецца ня толькі тым, што пісаў Ленін і супраць чаго выступаў Купала, а й тым, што пішуць нашы сучасьнікі. Прыкладам, народны паэт Пімен Панчанка. Панчанка хоць і не тытулаваны акадэмік, але ў прыродзе моўных «каранёў» разьбіраецца.

(Працяг на 2-й б.)

АПУБЛІКАВАНАЯ ПРАГРАМА
БНФ

У трох нумарох самвыдавецкага бюлетэню «НАВІНЫ Беларускага Народнага Фронту за Перабудову 'Адраджэньне'» (№ 2'1988, 2/4'1989 і 3'1989) апублікаваныя Матар'ялы да праекту Праграмы БНФ. Матар'ялы складаюцца з разьдэлаў: Прадмова. Сувэрэнітэт. Дэмакратыя. Правы чалавека. Эканоміка. Сацыяльная справядлівасьць. Ахова здароўя. Экалёгія. Этыка і маральнасьць. Рэлігія. Нацыянальнае пытаньне. Мова. Культура. Адукацыя й навука.

Уплывовы брытанскі каталіцкі часопіс The Tablet (29.IV.89) даволі дакладна пераказаў разьдзел праграмы БНФ аб рэлігіі.

Сяргей Законьнікаў

Страх

*Беце камень, беце,
Агню даставайце.
З народнай песьні.*

Хоць выйшлі на сьвятло з глухіх
скляпеньняў,
Але яшчэ адкрыць баімся вочы.
З палёгкай выціснуць з душы
здранцвёньне
І рабскую пакорлівасьць ня хочам.

Такія мы. На гэта ёсьць прычына —
Жылі ў краіне лагернай, астражнай,
Жывёльны страх перад плюгавым

Зьвіваў сабе гняздо ў крывінцы
кожнай.

Стаў нацыяналізм тутэйшай тэмай,
Як шуфлем, лепшых пад яго гарнулі,
Пяклі з даносаў справы на

«нацдэмаў»,
Дзе кропку у канцы стаўляла куля.

А зьверху над цівунскім, хіжым
збродам
Стаяў «наш бацька» самай строгай
вартай.

Ён ня людзей, а цэлыя народы
Зьнішчаў ці тасаваў, як шулер,

І чорны воран баляваў начамі,
Ён каркаў і вучыў усіх бяз стомы,
Што можна выйсьці ў «людзі»,
у «начальства»
Цаною здрады самаму сьвятому.

Сваімі крыламі ў крыві пялёхаў,
Іх разьвінаў над лёсамі з размахам.
І так дзядоў, бацькоў ён запалохаў,
Што праўнукам яшчэ дрыжаць ад
страху.

Ды вось глыток жаданае свабоды,
Свабоды мудрых думак, творчай
працы.

І кожны можа для свайго народа,
Для будучыні нашай пастарацца.

Рабочыя, сяляне, інжынерны,
Вучоныя, настаўнікі, пэзы —
Мы ўсе адна сям'я з высокай верай...
Калі-ж, нарэшце, зразумеем гэта?

Зноў дзеляць нас на чыстых і
нячыстых,
Запрэгчы хочучь у старую збрую.
Ня толькі ў сквэрах з кульбай —
сталіністы,

Яны яшчэ і судзяць, і кіруюць.

А зь імі тыя, хто ў сваё карыта
Дабро піхаў, каб аж падняўся коптур,
Хто кроў смактаў зь дзяржавы і
адкрыта
Ёй гандляваў у розніцу і оптам.

І чорны крук не адляцеў далёка,
(А век у гругана гадоў пад трыста!),

Глядзіць, глядзіць сваім крывавым
вокам,
Дзе ў зрэнцы помста сьвеціцца
агніста.

Хто праўду скажа, тым — праклён,
пагрозы.

Хай далей пад дуду былую скачуць!..
Калі памёр тыран, ліліся сьлёзы...
Чаму па мове, мой народ, ня плачаш?

Чаму ня скажаш: «Патрабую школы
Вярнуць, і ўсё, што зь імі заняпала.
Каб годна, вольна ў гарадох і сёлах
Маё сьвятое слова загучала»?

Чаму ня хочаш з крыўдаю змагацца
І галаву ўгінаеш моўчкі ў плечы,
Калі зямлю — на ўсе вякі багацце —
Дачасьнікі і труцяць, і калечаць?

Чаму не разумееш і дагэтуль,
Што лавішся на простую нажыўку,
Калі табе з чыноўных кабінэтаў
Даюць падпісваць эжоўклую
фальшыўку?

Ты столькі вынес і пакут, і гора,
Што заслужыў навечна назаўсёды
Мець лёс не нарыхтоўчае канторы,
А роўнага між роўнымі народа.

Сыноў, што зь вераю жыцьцё вянчалі,
Ці-ж мала Беларусь уздавала?
Стаяць, як знак ахоўны, за плячамі
Скарына, Каліноўскі і Купала.

Народ мой, слухай голас іх прарочы,
Ён не дарма трывожыць гаркатаю.
Прачніся, адкрывай шырока вочы,
І не асьлепіць праўдаю крутою.

Калі-ж і зараз ты не загукаеш,
А будзеш жыць пад страхам і
прынукай,
Чарнобыль не такі яшчэ чакае
Тваю зямлю
тваіх дзяцей
і ўнукаў...

(З паэмы «Чорная быль», «ЛіМ», 21.IV.89)

ТЫДЗЕНЬ ПАНЯВОЛЕННЫХ
НАРОДАЎ У НЬЮ-ЁРКУ

9-15 ліпеня 1989 г.

Праграма

Нядзеля, 9 ліпеня:

9:00 гадз. ўраньні — Збор групаў на 59 вул. і 5 авэню.
10:00 гадз. — Багаслужба ў катэдры Сьв. Партыка.
11:00 гадз. — Шэсьце па 5 авэню да 72 вул. ў Цэнтральны парк.
12:00 гадз. паўдня — Афіцыйнае адчыненьне тыдня. Мастацкія паказы.

Чацьвер, 13 ліпеня:

11:00 гадз. ўраньні — Дэманстрацыя за Свабоду перад Аб'яднанымі Нацыямі (42 вул. і 1 авэню).

Сыбота, 15 ліпеня:

3:00 гадз. пап. — Цырымонія зачыненьня ў Нямецкай Евангельска-лютэранскай царкве ў Брукліне (125-131 Henry St.; subway: Borough Hall, # 4, 5, R, N; Ckark St., # 2 or 3). Пачастунак.

BIELARUS

Byelorussian Newspaper in the Free World
Published monthly by
BYELORUSSIAN-AMERICAN ASSOCIATION, INC.
Subscription \$20 yearly

«БЕЛАРУСЬ» — Газета Беларусаў у Вольным Сьвеце.
Выходзіць мясячна
Выдае: Беларуска-Амэрыканскае Задзіночаньне.
Падпіска зь перасылкаю 20 дал. на год.
Артыкулы, падпісанія прозьвішчам або ініцыяламі аўтара, могуць зьмяшчаць пагляды, зь якімі Рэдакцыя не згаджаецца.

Рэдагуе Калегія

ВЯЛІКАДЗЯРЖАЎНЫ ШАВІНІЗМ

(Заканчэньне зь 1-й б.)

Вось ён і піша ў газэце «Літаратура і Мастацтва» (якое, відаць, Петрыкаў ня чытае; нумар за 7 красавіка 1989 г.):

«Дык чаму-ж амаль зьніклі наша мова, нашы школы, наша культура?»

«Па першае, не памёр вялікадзяржаўны шавінізм. Гены вялікадзяржаўнай зьнявагі ўсяго беларускага пераходзяць ва ўсё новыя і новыя пакаленьні чыноўнікаў (у тым ліку й чыноўнікаў ад гістарыяграфіі! — Я. З.). Часам гэтаму, як ні дзіўна, дапамагаюць рускія савецкія пісьменьнікі. Адзін сучасны мудрагелісты маскоўскі паэт нядаўна пісаў: «В древнем русском городе Витебске жил великий художник Шагал». Ня менш вядомы маскоўскі прэзідэнт сьцьвярджае ў адным са сваіх твораў: «Белорусы — те же русские».

Вось да гэтых «мудрагелаў» і Петрыкаў належыць. Заявіўшы, што расейскага савецкага шавінізму на Беларусі «не было і нет», ён тут-жа піша далей: «*Без России у Белоруссии нет прошлого*» (падкрэсьленьне наша — Я. З.), без Советской России у БССР нет настоящего и невозможно будущее».

Ня будзем займацца будучыняй, гуляць у футуралёгію. Пагаварэм пра гісторыю, пра мінуўшчыну ды пра інтэлектуальны (дый маральны) маразм, да якога скаціліся функцыянеры тыпу Петрыкава (якіх, на жаль, у Беларусі-Вандэі сёньня поўна яшчэ на адказных становішчах і ў партыі, і ў акадэмічным сьвеце, і ў органах друку).

«Без России у Белоруссии нет прошлого...» Як такую дурніну можа пісаць «доктар гістарычных навук»? Нават прачытаўшы казённую «гісторыю БССР» ды прыклаўшы крышку розуму, можна пабачыць, што Беларусь ад пачаткаў Вялікага Княства Літоўскага ў XIII ст. да другога палавы XVIII ст., разьвівалася асобна ад Маскоўшчыны, якую Пётра Першы назваў Расеяй. Петрыкаў, які сваю кар’еру зрабіў на тэме «Советы депутатов трудящихся БССР и их роль в создании материально-технической базы коммунизма», відаць, ня меў часу зазірнуць у мінуўшчыну глыбей як 1917 год, ня было калі. Пра гэтых «вучоных» у аднаго з сучасных паэтаў Беларусі ёсьць добры верш:

Кандыдатам і акадэмікам

Ці ня сьніўся вам прасты, як ісьціна сон, хоць зрэдку, ну, хоць аднойчы: вам дазволілі зь целаў выпаўзьці і самым сабе глянуць у вочы, —

віртуозы сьлінявай палемікі, ад якой прасьмярдзелі, скрыжалі, кандыдаты і акадэмікі, што вучонымі так і ня сталі.

(Зьніч. *Рэха малітвы*. Вершы зь Беларусі. Выд. «Беларусь», Нью-Ёрк, 1988)

Але вярнемся ад паэзіі да вучоных, да запраўдных вучоных.

Цяпер у Савецкім Саюзе ідуць рыхтаваньні да пленуму ЦК КПСС, што будзе прысьвечаны нацыянальным пытаньням. Пасьля эканамічнае — нацыянальная найбольш пільная і найбольш выбуховая праблема.

У часапісе «Вопросы истории КПСС» (№ 4, 1989) зьмешчаны вялікі матар’ял «круглага стала» пад заг. «Нацыянальныя дачыненні ў СССР: досвед гісторыі і сучаснасьць». Вось гаворыць расейскі гісторык В. Г. Чабатарова, таксама доктар гістарычных навук, але асоба сумленая і бяз комплексу нацыянальнага халуйства: «У нас, — кажа яна, — выйшаў свайго роду перакос. Калі вучоны належыць да нейкае карэннае нацыянальнасьці, ён у сваёй працы толькі зьлёгка крапнеца тэмы змаганьня зь мясцовым нацыяналізмам і ў ніякім выпадку не закране пытаньня аб змаганьні зь вялікадзяржаўным шавінізмам». Гэта пра Петрыкава і да яго падобных!

За тым-жа «круглым сталом» гісторык Чабатарова зазначыла: «Трэба сказаць таксама і аб тым, якую негатыўную ролю адыграла сталінская канцэпцыя аб расейскім народзе як «старэйшым браце» і г.д. Мне ўяўляецца, кожны народ вялікі, кожны зрабіў уклад у сусьветную культуру. Уважаю, што гэты падыход трэба праводзіць ува ўсіх публікацыях».

Алё-ж, трэба! Ды ў сёньняшняй антыперабудовачнай Вандэі ў чыноўніцкіх крэслах і шмат дзе за рэдактарскімі сталамі сядзяць закамплексаваныя «малодшыя браты», у публічных выступленьнях якіх пераважаюць ноткі кан’юнктуршчыны.

Характарызуючы сучаснае палажэньне ў БССР, Зянон Пазыняк, старшыня «Мартыралёгу Беларусі», якога людзі назвалі «голосам сумленьня» свайго краю, сказаў унікліва і сьмела:

«Я расцэньваю сёньняшнюю сытуацыю ў рэспубліцы як крызісную. «Лідэры» ужо даўно засьветчылі сябе як палітычныя банкруты, дзеля гэтага бязь зьмены асобаў у кіраўніцтве рэспублікі перабудова далей ня пойдзе». Гэта словы Пазыняка латыскай расейскамоўнай газэце «Советская Молодежь» (20.IV.89). «Советская Белоруссия» гэткага выказваньня ня зьмесьціць. Яна друкуе інтэлектуальную муць Пятра Петрыкава...

Янка Запруднік

АБМЕН ПОМНІКАМІ
Скарыну — у Кракаве,
Манюшку — у Менску

Намеснік міністра культуры БССР Уладзімер Рылатка сказаў карэспандэнту БЕЛТА, гаворачы пра Дні польскай культуры, што плянаваліся на 19-29 красавіка ў Менску: «Мы цяпер абмяркоўваем плян ўзьявядзеньня ў нашых рэспубліках помнікаў — Палякі хочуць паставіць у Менску Манюшку, а мы ў Кракаве — Скарыну». («Зьвязда», 18.IV.89)

32-ГІ АГУЛЬНЫ ЗЬЕЗД ЗГУРТАВАНЬНЯ БЕЛАРУСАЎ КАНАДЫ

27 травня 1989 г. ў Тароньце ў Беларуска-Амэрыканска-Грамадзкім Цэнтры адбыўся 32-гі агульны зьезд Згуртаваньня Беларусаў Канады (ЗБК).

Перад пачаткам зьезду Архіепіскап БАІЦ Мікалай адслужыў у царкве Сьв. Кірылы Тураўскага малебен за памыснасьць зьезду.

Адкрыла нарады старшыня ЗБК др. Раіса Жук-Грышкевіч. Мандатная Камісія ў складзе сп.сп. В. Навіцкага, М. Ганька і сп-ні Ю. Грыцук-Мэкарскае, правярыўшы мандаты, прызнала зьезд правамоцным. Прэзыдыюм зьезду быў выбраны ў тым-жа складзе.

Із справаздачаў выявілася, што два гады апошнія кадэнцыі былі надзвычай актыўныя. У 1987 г. быў наладжаны сымпозіум на тэму «Трагедыя Беларусі ў выніку чарнобыльскай ядзернай катастрофы». ЗБК брала ўдзел у дэманстрацыі «Дня чорнае істужкі» ў Тароньце й Атаве — угодкі сталінска-гітлераўскага пакту. Адзначанае было 100-годзьдзем ад нараджэньня Алесь Гаруна й 125-годзьдзем «Мужыцкае Праўды». У 1988 г. быў пабудаваны ў прошчы ў Мідлэндзе на адзначэньне 1000-годзьдзя хрысьціянства ў Беларусі Беларускі Крыж; супольна з БАЗА была зарганізаваная 18-я Сустрэча Беларусаў Паўночнай Амэрыкі. Вынікам рыхтаваньня Сустрэчы БПА сталася канфэрэнцыя прадстаўнікоў Беларусаў Канады, што адбылася 18-19 сакавіка 1989 г. ў Тароньце.

Зьезд выказаў кіруючым і кантрольным органам ЗБК абсалюторыюм з падзякай.

У прынятым пляне працы ёсьць і такія пункты: браць удзел у падрыхтоўцы да перапісу насельніцтва Канады ў 1991 г.; памагаць у пабудове помніка Кастусю Каліноўскаму на Бацькаўшчыне гэроя; памагаць у пабудове

беларускага ліцэю ў Гайнаўцы; заснаваць супольна з БАЗА літаратурны Фонд імя Францішка Багушэвіча, 150-я ўгодкі ад нараджэньня якога прыпадаюць на 1990 год.

У Галоўную Управу ЗБК былі выбраныя: сп. Мікола Ганько — старшыня, сп-ня Ю. Грыцук-Мэкарская, і сп.сп. Б. Кірка, В. Касьцюкевіч, В. Навіцкі, С. Прахарук, Л. Паплаўскі. У Наглядную Радз увайшлі сп. К. Акула й сп. А. Маркевіч. У Сяброўскі Суд — сп-ні О. Грыцук і Л. Рагуля.

Зьезд закончыўся адсьпяваньнем беларускага нацыянальнага гімну.

Пасьля зьезду адбылася вечарынка, прыбытак зь якой прызначаны на пабудову беларускага ліцэю ў Гайнаўцы. У гэты спосаб сябры ЗБК хацелі адзначыць 40-я ўгодкі свае арганізацыі (першы зьезд ЗБК адбыўся 28 травня 1949 г. ў Тароньце). У часе сяброўскага вечару было выражанае прызнаньне й пашана закладчыку ЗБК сп. Кастусю Акулу і тым, хто зь ім пачынаў арганізацыю. Сп. Акула падзяліўся ўспамінамі з тых часоў, прыгадаў супольныя высілкі, надзеі й рашчараваньняў, няўдачы й посьпехі.

Былы старшыня ЗБК др. Раіса Жук-Грышкевіч прывітала беларускага пісьменьніка й закладчыка ЗБК, пажадала яму багатых плёнаў у працы як на літаратурнай, гэтак і на грамадзкай ніве, ды ўручыла яму ад ЗБК на добры ўспамін малюнак «Руіны Наваградзкага замку» выкананьня мастачкі Івонкі Сурвіла. Прамаўляў і новавыбраны старшыня ЗБК сп. Мікола Ганько.

Сьвяткаваньне 40-годзьдзя ЗБК скончылася ў нядзелю, калі ў часе сьв. Літургіі маліліся мы за здароўе ягонага закладчыка ды за спорныя й многія гады Згуртаваньню Беларусаў Канады.

Р. Жук-Грышкевіч

АСЬВЕТЧАНЬНЕ

БЕЛАРУСКАГА АБ’ЕДНАНЬНЯ АЎСТРАЛІІ

Бяручы пад увагу тыя падзеі, якія ў цяперашнім часе адбываюцца ў краіне нашага паходжаньня — Беларусі, дзе Беларускі народ змагаецца за лепшыя і большыя, асабістыя і нацыянальныя правы, найстарэйшая ў Аўстраліі, ведамая і актыўная арганізацыя Аўстралійцаў беларускага паходжаньня, Беларускае Аб’яднаньне Аўстраліі, хоча падаць да ведама наступнае:

1. Мы, Аўстралійцы беларускага паходжаньня, цешымся і глыбока цэнім пануючую ў Аўстраліі свабоду, якая дазваляе нам, паміж іншага, утрымваць і перадаваць новым пакаленьням беларускія абычаі, мову, культуру й г.д.

2. Мы, Аўстралійцы беларускага паходжаньня, моцна асуджаем расейскія камуністычныя рэжымы, якія брутальна праводзілі палітыку русыфікацыі Беларусі праз масавае фізычнае вынішчваньне Беларускага народу (нядаўна адкрытыя масавыя магілы ў Курапатах ля сталіцы Беларусі, Менску, — адзін з дадатковых доказаў гэтай палітыкі генацыду), масавыя дэпартацыі, зьліквідаваньне Беларускай мовы ўва ўрадавых і навучальных установах і г.д.

3. Беларускае Аб’яднаньне Аўстраліі поўсьцю падтрымоўвае змаганьне Беларускага народу за тыя правы асабістай свабоды і нацыянальнай незалежнасьці, якія быццам-бы гарантуюцца самой Канстытуцыяй Савецкага

Саюзу і прызнаюцца Арганізацыяй Аб’яднаных Нацыяў, у якую Беларусь уваходзіць як незалежная краіна.

4. Беларускае Аб’яднаньне Аўстраліі заклікае ўрад Савецкага Саюзу прыспешыць ход аднаўленьня волі і незалежнасьці Беларусі, так як і ўсіх іншых народаў пад кантролем Савецкага Саюзу, з тым, каб запэўніць, што яны таксама будуць цешыцца свабодай у будучыні — так як і мы заўсёды цешыліся свабодай тут, у нашай краіне Аўстраліі.

А. Алехнік,
Генэральны Сакратар БАА

НОВЫЯ КОНСУЛЬСТВЫ Ў МЕНСКУ?

БССР далучылася да Венскае канвэнцыі аб консульскіх сувязях, што была прынятая 24 красавіка 1963 году. Паводля прадстаўніка Міністэрства замежных справаў БССР М. Хвастова, гэты крок прадыхтаваны «пашырэньнем вонкавых сувязяў і перш-наперш — гандлёва-эканамічных, ростам ліку замежных грамадзянаў, што прыбываюць да нас у дзелавых, навуковых, культурных і прыватных справах, зьбольшаньнем падарожжаў грамадзянаў БССР за рубаж». («Сельская Газета», 3.II.89)

Тымчасам у Менску ёсьць толькі адно консульства — Польскае Народнае Рэспублікі.

УГОДКІ НЕЗАЛЕЖНАСЬЦІ

(Гл. таксама ў папярэднім нумары)

ЯШЧЭ ПРА МЕНСК

Паводля парыскае газэты «Русская Мысль» (7.IV), на незалежніцкую дэманстрацыю студэнтаў у Менску, што адбылася 25 сакавіка, напала міліцыя, былі параненыя, каля 100 асобаў былі затрыманыя й аштрафаваныя на сумы ад 100 да 50 рублёў. Арганізатар мітыngu адседзеў пад арыштам пяць сутак, на яго заведзеная крымінальная справа.

Таго-ж самага дня міліцыя пад выдуманай прычынай шуканьня ўзрыўчаткі правяла вобшук у рабочым кабінэце літаратурнага кансультанта Саюзу Письменнікаў Алесь Емельянава, аднаго з сяброў Арганізацыйнага Камітэту Беларускага Народнага Фронту, і забрала колькі тысячаў непадцензурнага выданьня Аргкамітэту «Навіны».

КЛІЎЛЕНД, ЗША

Урачыстае адзначэньне 71-х угодкаў абвешчання Беларускай Народнай Рэспублікі адбылося ў нядзелю 2 красавіка. У царкве Жыровіцкае Божае Маці настаяцель прат. а. Міхась Страпко з новым сьвятаром іераманам Якубам адправілі пасьля Сьв. Літургіі малебен за Беларускі народ у прысутнасьці вялікай колькасці вернікаў і сьцяжной варты. Айцец Якуб сказаў патрыятычную казань прысьвечаную дню незалежнасьці, заклікаў працягваць нацыянальную справу і падтрымаць змаганьне Беларусаў на Бацькаўшчыне.

Адбыўся ў царкоўнай залі супольны абед з акадэміяй, якая пачалася супольным адсьпяваньнем амэрыканскага гімну. Старшыня адзядзелу БАЗА Янка Ханенка прывітаў усіх з угодкамі незалежнасьці, падкрэсьліўшы, што гэтае сьвяткаваньне адбываецца ў часе, калі на Бацькаўшчыне Беларусы змагаюцца за свае правы й дзяржаўнасьць. Затым прадставіў сп-ню Олю Мак-Дэрмот (Дубаневіч), якая добра правяла праграму.

Сп. Аўгуст Пуст, прадстаўнік мэра гораду Кліўленду, прачытаў праклямацыю, прывітаў з днём незалежнасьці ды паведаньні, што ў гэты дзень беларускі сьцяг вывешаны над гарадзкой ратушай, і пажадаў удачаў у адраджэньні незалежнасьці. Былі прачытаныя таксама праклямацыя ад губэрнатара штату Агаё Цэлеста, прывітаньне ад сэнатара Глена, ад Нацыянальнага Кіраўніцтва Рэспубліканскіх Арганізацыяў з Вашынгтону, а таксама ад беларускіх арганізацыяў: Галоўнаў Управы БАЗА, адзядзелу БАЗА Нью-Джэрзы, Нью-Ёрку, Беларускага Каардынацыйнага К-ту ў Чыкага, Сьвяткавальнага К-ту ў Лёс-Анджэлесе і Беларускае рэдакцыі радыё Ватыкану.

Галоўным прамоўцам быў др. Вітаўт Кіпель зь Нью-Джэрзы, які вельмі добра перадаў змест выданай паангельску кніжкі «Беларуская дзяржаўнасьць», што насвятляе гісторыю станаўленьня БНР. Прамова была выслухана зь вялікім зацікаўленьнем.

У мастацкай частцы жаночы хор «Васілёк» цудоўна выканаў песьні: «Люблю наш край», «Я ад вас далёка» і «Роднае слова». Праграма закончылася нацыянальным гімнам. Сёлетняе сьвяткаваньне ўгодкаў Незалежнасьці прайшло ў больш бадзёрым настроі, бо й Беларусы на Бацькаўшчыне вядуць цяпер шырокае змаганьне за сваю мову, культуру, гісторыю й за сваю дзяржаўнасьць.

К. П.

ВІЛЬМІНГТОН, ЗША

У нядзелю 26 сакавіка прыгожая сьвятыня Ёўкраінскай Аўтакефальнай Праваслаўнай Царквы ў Вільмінгтоне ў штаце Дэлявэр была запоўненая вернікамі. Да парафіі, апрача Ёўкраінцаў, належаць таксама людзі іншых нацыянальнасьцяў, у тым ліку й Беларусы. Тызень перад тым настаяцель прат. Паўло Грынішын абвесьціў, што 26-га будзе адслужаны малебен за Беларускі народ з нагоды 71-х угодкаў абвешчання незалежнасьці Беларускае Народнае Рэспублікі і заклікаў усіх уззяць удзел у гэтай урачыстасьці. У дзень сьвята ў перапоўненай царкве цудоўна сьпяваў хор пад кіраўніцтвам праф. музыкі Сяргея Кавальчука. Людзі шчыра маліліся за Беларусь і лепшую долю для яе.

САЎТ-РЫВЭР, Н.-ДЖ., ЗША

У сыботу 8 красавіка на мацце каля гарадзкой управы зашугаў бел-чырвона-белы сьцяг.

У нядзелю 9 красавіка ў царкве імя Сьв. Ефрасіньні Полацкай, а. Канстантын Бандарук, які замяняў выехаўшага ў Эўропу настаяцеля Саўт-Рывэрскай царквы Мячыслава Брынкевіча, адслужыў малебен за Беларускі народ. У часе малебны беларускі вэтэраны трымалі амэрыканскі і беларускі сьцягі. Папаўдні ў залі Беларускага Цэнтру адбылася ўрачыстая акадэмія, якую адчыніў і праводзіў інж. Міхась Бахар. Зьмястоўны даклад у ангельскай мове прачытаў студэнт інжынернага факультэту Ратгерскага Ёнівэрсытэту Аляксандар Какоўскі.

Пабеларуску даклад прачытаў паэт Янка Золак.

Міхась Бахар зачытаў надасланыя праклямацыі Дня Беларускай Незалежнасьці ды прывітаньні ад беларускіх арганізацыяў у Нью-Ёрку, Чыкага, Каліфорніі, Лёндане, Мюнхэне і інш. асяродках.

У мастацкай частцы выступілі паэты: М. Сяднёў, М. Кавыль, Я. Золак і Віла Саўчук. Зь невялікай прамовай выступіў сп. Аляксей Сянькевіч.

Пасьля адсьпяваньня беларускага гімну, Міхась Бахар запрасіў прысутных на «гарбату». Пад гукі беларускіх песьняў з кружэлак шматлікія госьці дзяліліся апошнімі навінамі зь Беларусі, дзе адбываецца цяпер шмат драматычнага і абнадзейвальнага.

М. К.

ЛЁС-АНДЖЭЛЕС, ЗША

Адзначэньне 71-х угодкаў Незалежнасьці, арганізаванае Сьвяткавальным Камітэтам, адбылося 19 сакавіка ў парафіяльнай залі ўкраінскай каталіцкай царквы ў Галівудзе. Адкрыў урачыстасьць сп. Ч. Найдзюк. Былі адыграныя амэрыканскі гімн і малітва «Магутны Божа» з ушанаваньнем памяці памерлых патрыётаў і асобным успамінам пра сьв. пам. др. В. Жук-Грышкевіча. Сп. К. Вайцяхоўскі прачытаў прывітаньні ад губэрнатара штату Каліфорніі й ад штатавага сэнатара Робэрта Бэвэрлі. Прывітаньні прыслалі таксама кангрэсмэн Дан Рорабахэр і старшыня Нацыянальнай Рады Групаў Этнічнай Спадчыны Рэспубліканскай партыі сп-ня Анна Шэнольт. Англагоўныя прывітаньні былі атрыманыя на просьбу каліфарнійскага адзядзелу Беларуска-Рэспубліканскага Клубу. Прывітаньні пабела-

руску прачытаў сп. Найдзюк: ад Беларускага Кангрэсавага К-ту Амэрыкі, Беларускай сэкцыі радыё Ватыкану, адзядзелу БАЗА ў Кліўлендзе, Бел. Аб'яднаньня ў Зах. Аўстраліі й сп. Язэпа Ціпка. Пазьней былі атрыманыя таксама прывітаньні ад ГУ БАЗА, Задзіночаньня Беларуска-Амэрыканскіх Вэтэранаў і Беларускага Каардынацыйнага К-ту ў Чыкага.

Сп-ня Каця Вініцкая з пачуцьцём прачытала верш сьв. пам. Віктара Рудчыка «Беларусь на расьпяці», а сп. Я. Арцюх падзяліўся разважаньнямі на тэму ўгодкаў і ўспамінамі пра сустрэчу ў Канадзе. Быў прадэманстраваны зроблены ім запіс тэлевізійных вестак пра ахвяры ў Курапатах. Інфармацыю пра Курапаты дапоўніў сп. Найдзюк і расказаў таксама пра Беларусаў Вільні. Сп. К. В. падзяліўся ўражаньнямі ад свайго наведаньня Савецкага Саюзу. Урачыстасьць закончылася беларускім гімнам. Адбыўся супольны пачастунак. Новым удзельнікам сьвяткаваньня быў сп. Нік Манцывода. Урачыстасьць пакінула па сабе вельмі добрае ўражаньне.

У часе сьвяткаваньня рэкламавалася англагоўная кніга сп-тва Вітаўта й Зоры Кіпеляў пра беларускую дзяржаўнасьць ды раздаваліся адбіткі артыкулаў А. Барскага й С. Яновіча з газэты «Ніва» пра іхныя падарожжы па Амэрыцы ды сустрэчы з амэрыканскімі Беларусамі.

ЛЁНДАН, АНГЕЛЬШЧЫНА

Угодкі абвешчання незалежнасьці БНР Беларусы Лёндану адзначылі ў сыботу 1 красавіка ў залі Беларускае Бібліятэкі імя Ф. Скарыны. Урачыстасьць, якую арганізавала ГУ ЗБВБ, адчыніў сп. А. Зданковіч, заступнік старшыні ЗБВБ. Вітаючы прысутных з днём угодкаў, ён прывітаў таксама старшыню ЗБВБ сп. Янку Міхалюка й сп-ню Міхалюк са шчаслівым зваротам з падарожжа ў Паўдзённую Афрыку, дзе яны гасьцілі ў свайго старэйшага сына. Прысутныя ўшанавалі памяць др. В. Жук-Грышкевіча, закладчыка ЗБВБ і першага старшыні Згуртаваньня. Былі адчытаныя прывітаньні ад беларускіх арганізацыяў у Ёльгіі, Зах. Нямецчыне, Італіі, ЗША.

Сп. А. Зданковіч зрабіў агляд гістарычных падзеяў пэрыяду беларускае дзяржаўнасьці. пазьнейшае пары заняпаду ды нацыянальна-адраджэнскага руху ў 1917-1918 гадох.

Сп-чна Вера Рыч прамаўляла на тэму чарнобыльскае аварыі, адзначыўшы ўплыў гэтага здарэньня на працэс галоснасьці й адраджэньне нацыянальнай сьведамасьці Беларусаў.

Выказваючы падзяку сп-чні Веры Рыч, А. Зданковіч адзначыў ейную шматгадовую працу на дабро беларускай культуры і вялікія дасягненьні ў гэтай галіне, што было пацьверджана гучнымі воплескамі.

З красамоўнай прамовай на тэму дня выступіў сп. Гай Пікарда (гл. тэкст ягонага выступленьня ў іншым месцы гэтага нумару). Сп. Пікарду, станоўкаму абаронцу беларускіх інтарэсаў, сп. Зданковіч выказаў шчырую падзяку.

Пра сучасны стан на Беларусі падзяліўся сваймі меркаваньнямі сп. Я. Сяўковіч, сакратар ЗБВБ, пайнфармаваў аб просьбе з Бацькаўшчыны значкоў «Пагоні», якія цяпер там вельмі папулярныя і якіх нестася.

Сп. Я. Міхалюк прывітаў а. Аляксандра Надсона з атрыманьнем 17 студэня сёлета ад Папы Рымскага назначэньня дараднікам Кангрэгацыі для Ёсходніх Цэркваў, а таксама заклікаў скласьці ахвяры на «Дар Сакавіка», на

пакрыцьцё коштаў беларускага выдавецтва ды падкрэсьліў важнасьць выдзенае нядаўна ў апрацаваньні сп-тва В. і З. Кіпеляў англагоўнае кнігі «Беларуская Дзяржаўнасьць».

Урачыстасьць закончылася нацыянальным гімнам, пасля чаго быў пачастунак, у часе якога віталі сп. Я. Сяўковіча з днём нарадзінаў. На «Дар Сакавіка» было сабрана 120 фунтаў.

А. З.

МЭЛЬБУРН, АЎСТРАЛІЯ

Сёлета, як і ранейшымі гадамі, угодкі 25 Сакавіка былі адзначаныя супольна Беларускім Цэнтральным К-там і парафіяй БАПЦ. У нядзелю 2 красавіка вернікам пры ўваходзе ў царкву прышпіляліся нацыянальныя сьцяжкі. Настаяцель царквы а. А. Кулакоўскі адслужыў малебен за ўсіх змагароў Беларусі, сказаў зьмястоўную пропаведзь. Малебен закончыўся малітвай «Магутны Божа».

У прышаркоўнай залі, пры застаўленых сталох, адбылася другая частка ўрачыстасьці. Пасьля кароткай уступной прамовы а. Кулакоўскага сп. У. Сідлярэвіч, старшыня БЦК, гаварыў пра вызвольнае змаганьне Беларусаў, прачытаў атрыманыя прывітаньні ад Прэзыдэнта БЦР, Беларускай Фэдэральнай Рады ў Аўстраліі. Аб'яднаньня беларусаў у Пн. Аўстраліі ды Згуртаваньня Беларусаў у Вялікабрытаніі. Сп. М. Нікан прывітаў прысутных ад імя Старшыні Рады БНР др. Я. Сажыча ды заклікаў да далейшай згоднай супольнай працы.

Сп. П. Гуз прачытаў цікавы рэфэрат на тэму дня. Прамаўляў таксама сп. Я. Ясіловіч.

У мастацкай частцы мяшаны квартэт выканаў дзьве беларускія народныя песьні, а мастацкі гурток «Каліна» (6 асобаў у нацыянальнай вопратцы) прапаяў таксама дзьве народныя песьні, канчаючы ўлюбёнай усімі «Люблю наш край» (пад гучныя воплескі). Афіцыйная частка закончылася гімнам «Мы выйдзем шчыльнымі радамі».

Адбыўся супольны пачастунак, у часе якога сп. М. Скабей прачытаў зь «Беларуса» прамову Сакрата Яновіча на сустрэчы Беларусаў у Тароньце ў 1988 годзе, а сп. М. Нікан нагадаў прысутным пра беларускія выданьні й заахвоціў да набываньня іх.

М. Н.

СЫДНЭЙ, АЎСТРАЛІЯ

Сьвята Дзяржаўнасьці было адзначанае ў нядзелю 2 красавіка. Як ужо ўвайшло ў традыцыю, у Бэнкстаўнскай праваслаўнай царкве пасьля сьв. Літургіі а. Віньямін адслужыў малебен за Беларускі народ ды паніхіду за «замучаных і забітых, што змагаліся за свабоду й веру нашага народу». Далей урачыстасьць працягвалася ў залі Беларускага Культурна-грамадзкага Клубу ў Файрфільдзе. Акадэмію адкрыў кароткім словам старшыня клубу М. Л. Быў адыграны гімн «Магутны Божа», зачытаныя прывітальныя лісты й тэлеграмы з трох кантынэнтаў сьвету.

Сп. Я. Гавенчык прачытаў вельмі цікавы рэфэрат пра падзеі пэрыяду тварэньня БНР. Сп-ня Ніна Зуй прадэклямавала верш «Беларускай я завуся», а М. Л. прачытаў мала ведамы верш Янкі Купалы «Гадаўшчына-памінкі», напісаны на другія ўгодкі Незалежнасьці 25 сакавіка 1920 году. Адсьпяваньнем нацыянальнага гімну закончылася ўрачыстая частка.

(Працяг на 4-й б.)

УГОДКІ НЕЗАЛЕЖНАСЬЦІ

(Заканчэньне з 3-й б.)

Адбыўся супольны абед, што прайшоў у мілай сяброўскай атмасфэры. Усё часцей у нас бываюць госьці зь Беларусі, і гэтым разам супольна сьвяткавалі наш Вялікі Дзень дзьева зямлячкі з Бацькаўшчыны. Дык Жыве Беларусь!

М. Лужынскі

ПЭРТ, ЗАХ. АЎСТРАЛІЯ

У нядзелю 19 сакавіка ў Беларускам Народным ДOME сабраліся сябры й сымпатыкі Беларускага Аб'яднаньня ў Зах. Аўстраліі, каб адсьвяткаваць найбольшае нацыянальнае сьвята — угодакі абвешчваньня Акту 25 Сакавіка. Уступным словам адчыніў акадэмію старшыня Б. А. ў З. А. сп. Леў Дамброўскі. Былі адыграныя беларускі й аўстралійскі нацыянальныя гімны. Сп. А. Мароз прачытаў прысланыя прывітаньні ад рэдакцыі Беларускае сэкцыі радыё Ватыкану (а. Р. Тамушанскі, сп.сп. Я. Мойсік і Нагас), Сьвяткаваньня К-ту ў Лёс-Анджэлесе (сп. Ч. Найдзюк), Беларускага Аб'яднаньня Паўдзённай Аўстраліі (сп. Я. Ролсан), Фэдэральнай Рады Беларускай Арганізацыі ў Аўстраліі (сп. П. Гуз) і Беларускай Цэнтральнай Рады (сп. М. Зуй).

Былі прачытаныя два даклады: п-беларуску й паангельску. У першым дакладчыца сп-ня Ефрасінья Дамброўская зрабіла агляд заняпаду беларускай дзяржаўнасьці й паступовага адраджэньня, якое завяршылася абвешчваньнем незалежнасьці БНР. У англамоўным дакладзе сп. Л. Дамброўскі засяродзіўся на прабегу 1-га Ёсебеларускага Кангрэсу й Акце 25 Сакавіка. Аб

тым, што даклады былі цікавыя, сьветчылі гучныя воплескі.

Сьвяткаваньне закончылася пачастункам, за які належыцца шчыра падзяка сяброўкам Беларускага Аб'яднаньня.

М. Р.

АДЭЛЯЙДА, АЎСТРАЛІЯ

Сьвяткаваньне ўгодкаў Незалежнасьці адбылося тут у нядзелю 2 красавіка, зладжанае Беларускам Аб'яднаньнем. Айцец Міхась адправіў малебен у беларускай мове, які было вельмі прыемна слухаць. Сказаў прачулуую пропаведзь ды запрасіў усіх у прычаркоўную залю, дзе адбылася акадэмія й супольны абед.

Па адсьпяваньні беларускага гімну старшыня Аб'яднаньня сп. М. Калесьніковіч прачытаў прывітаньні ад беларускіх арганізацыяў і зьмястоўны рэфэрат у беларускай і ангельскай мовах. Сп. Янка Ролсан, сакратар Аб'яднаньня, прачытаў пабеларуску рэзалюцыю, у якой выказанае падтрыманьне дамаганьняў у Беларусі дзяржаўнасьці роднае мовы й сьвэрэннасьці рэспублікі. Сп. Калесьніковіч прачытаў тую самую рэзалюцыю паангельс у і запрапанаваў выслась яе аўстраліскаму ўраду, што было аднадушна ўхвалена. На заканчэньне афіцыйнай часткі сп. Калесьніковіч падзякаваў усім за ўдзел у сьвяткаваньні.

Айцец Міхась блаславіў расстаўленую на сталох ежу, умела нарыхтаваную жанчынамі. На сьвяткаваньні была госьця зь Менску, прыемная й прыгожая жанчына, якой засьпявалі «Многае лета». Наведніца шчыра дзякавала дарагім суродзічам і сказала: «Даражэнькія Беларусы, я ніколі не забуду Вас».

У. Акавіты

НЕАФІЦЫЙНЫ ПЕРШАМАЙСКІ МІТЫНГ

Згодна з паведамленьнем няштатнага менскага карэспандэнта Беларускае сэкцыі радыё «Свабода», у сталіцы Беларусі тысячы людзей сабраліся ўранні 1-га травеня пад бел-чырвона-белыя штандары ля будынку Акадэміі Навук, каб правесыць сваю дэманстрацыю ў знак еднасьці дэмакратычных сілаў. Да дэманстрантаў далучыліся прадстаўнікі народных франтоў Эстоніі, Латвіі, Грузіі. На мітынгу выступіў з прамоваю сябра аргкамітэту Беларускага Народнага Фронту Зянон Пазьняк, які сказаў, што галоўнае заданьне БНФ — адрадіць Бацькаўшчыну на дэмакратычных асновах. Беларускі Народны Фронт, сказаў Пазьняк, ня можа быць радыкальным, экстрэмісцкім рухам (у чым яго абвінавачваюць менскія бюракраты), паколькі БНФ аб'ядноўвае ў сабе розныя плыні.

Экстрэмізм затое характэрны сталіншчыне, духам якое пазначаны бюракратычны апарат Менску. Вандэя на Беларусі не павінна прайсьці, сказаў Пазьняк, бо ўсё больш сумленных людзей салідарызуюцца з БНФ. Пазьняк заклікаў да вытрываласьці на вялікім шляху, які яшчэ давадзіцца прайсьці, каб адбудаваць дэмакратычную Беларусь.

Кансэрватары з урадавых колаў рыхтавалі правакацыю, але прыблізна за тыдзень да сьвята ў рэдакцыі некаторых рэспубліканскіх газэтаў патэлефанавалі два міліцэйскія старшыні і расказалі аб тым, як міліцыю рыхтавалі да разгону сьвяточнай калёны Народнага Фронту.

Грамада на мітынгу ўспрыняла як правакацыю выкрыкі сакратара Мен-

скага гаркому партыі Івановай, якая загадвала: «Разыходзьцеся, дэманстрацыя не дазволена!» Калі за поўгадзіны прыбыў пасланец уладаў з афіцыйнай забаронай дэманстрацыі, а Ленінскі праспэкт перакрылі міліцыянеры, людзі страшэнна абурыліся, але стрымаліся ад таго, каб разрываць кардон міліцыі, хоць былі заклікі, каб пайсьці да помнікаў Коласу, Купалу й Багдановічу. Было пастаноўлена ісьці на Курапаты. Там на адным з узвышшаў людзі аддалі пашану ахвярам сталінскага генацыду: маліліся, усклалі кветкі на няпрыбраныя яшчэ магілы, дэкламавалі вершы.

Пасьля грамада дэманстрантаў прайшла па горадзе да помніка Максіму Багдановічу, дзе былі пакладзеныя кветкі. У заціснутых шматпаверхавымі дамамі вуліцах усьплёснуўся вкрык «Жыве Беларусь!» і, памножанае рэхам, тысячагалосьне падхапіла: «Жыве!...»

НОВЫ ЧАСАПІС — «РЭАЊІМОВА»

Што гэта — рэанімова? Гэта рэанімацыя мовы. Гэткі назоў абралі маладыя выдаўцы для свайго часопісу ў Горадні (або Гародні). Публікацыя гэтая невялікая, але моўна й палітычна на належным узроўні і добра ілюстравана. Поўны заглавак «РЭАЊІМОВА з над Нёману». Да нас дайшлі два нумары.

Гародня з гонарам трымае другое пасьля Менску месца ў цяперашнім нацыянальным адраджэньні Беларусі.

МІТЫНГ МАЎЧАНЬНЯ ў МЕНСКУ

У Менску 26 красавіка сёлета перад Домам ураду адбыўся гадзінны «мітынг маўчання», на які прыйшлі тысячы людзей. Мітынг быў скліканы арганізацыйным камітэтам Беларускага Народнага Фронту на адзначэньне ўгодкаў чарнобыльскай аварыі. Пра яго паведаміў чытачом газэты «Комсомольская Правда» (11.V.89) беларускі пісьменьнік Алесь Адамовіч на ўступе да сваіх пытаньняў аб «расстрэле» радыцыйнае хмары над Магілёўшчынай (гл. у іншым месцы гэтага нумару).

Маўчання мітынг сымбалізавала заціск савецкай бюракратыяй інфармацыі пра запраўдны радыцыйны стан на беларускіх тэрыторыях.

Паводля парыскае газэтты «Русская Мысль» (5.V), на жалобным мітынг было «каля чатырох тысячаў чалавек» з чорнымі сыягамі й запаленымі сьвечкамі.

У Бабруйску групу каля 10 асобаў, што праводзіла «гадзіну жалобы» міліцыя адгарадзіла ад прахожых аўтобусам ды трыма дзясяткамі міліцыянераў і людзей у цывільным, а ў аднае асобы, што фатаграфавала падзею, адабралі фотаапарат і засьвяцілі плёнку.

ІЦ «РАССТРАЛЯЛ» ЯДЗЕРНУЮ ХМАРУ НАД БЕЛАРУСЯЙ?

З гэткам пытаньнем зьвярнуўся публічна, на старонках «Комсомольской Правды» (11.V.89) беларускі пісьменьнік і народны дэпутат СССР Алесь Адамовіч да заступніка прэм'ера СССР Барыса Шчарбіны і да міністра атамнай энэргетыкі Мікалая Луконіна. «Ці гэта праўда, — піша Алесь Адамовіч, — у чым жыхары Магілёўшчыны перакананыя (і што пацвярджаюць паважныя вучоныя), а менавіта: ці праўда, што аддаленыя ад Чарнобыля раёны Магілёўскай вобласці — Краснапольскі, Слаўгарадзкі, Чэрыкаўскі, Быхаўскі, Клімавіцкі і некаторыя іншыя (а таксама частка Бранскіх раёнаў) дасталі нагэтулькі пагрозьлівую дозу радыяцыі з тае прычыны, што на іх 'пасадзілі' чарнобыльскую хмару? Расстралялі яе й пасадзілі. Ту, што неслася да Масквы».

Аўтар ліста згаджаецца з тым, што «васьмімільную сталіцу трэба было ратаваць» ад «мірнага атама», але, пытаецца ён, чаму-ж ніхто дасюль ня ўзяўся ратаваць людзей гэных паражаных раёнаў, дзе цяпер радыяцыя ад 45 да 100 кюры на кв. км. пры дапушчальнай норме ня больш як 15 кюры і дзе нязвычайна высокая захворвальнасьць дзяцей.

КОЛЬКІ ПАХАВАНА ў КУРАПАТАХ?

Афіцыйныя прадстаўнікі ў БССР цяпер кажуць: «найменш 30 тысяч». Паводля Зянона Пазьняка, які раскопваў магілы й найлепш азнаёмлены з месцам пахаваньня — у сярэднім 250 тысяч. У шмат якіх паведамленьнях заходніх карэспандэнтаў называліся лікі 250.000 і 102.000. Амэрыканскі часопіс National Review (10.III.89), спасылаючыся на выказваньні З. Пазьняка, падаў: паміж 250 тыс і 300 тыс., папулярны-ж часопіс Time (10.IV.89) у вялікім матар'яле, прысьвечаным Савецкаму Саюзу, напісаў, што ацэны колькасьці ахвяраў вагаюцца ад 30 тыс. да 200 тысячаў.

Сяргей Законьнікаў

ЗОНА МАЎЧАНЬНЯ

Як прыйдзе ліха, то ня ўседзіш ціха.

Прымаўка

Агонь, радыяцыя люта зьвярэлі, Кіпелі графіт і смала. Ня грэшнікі, слаўныя хлопцы гарэлі...

І зона маўчання была.

Адлік пачынаўся нязнанае эры Змаганьня жыцьця зь нябыццём. І грукаўся, грукаўся кожнаму ў дзьверы Чацьвэртага блёку разлом.

Скакалі і ў Швэцыі стрэлкі прыбораў,

Эўропу трывога гняла. Зашквальвала ўсёчалавечае гора... І зона маўчання была.

Пляваўся атрутнаю параю кратэр, Злавесныя хмары плылі. А людзі ў Нароўлі да майскага сьвята Двары, тратуары мялі.

У вёсках гароды рабілі жанчыны, Чаромха буяла, цвіла... Кацілі ад Кіева прэч лімузыны... І зона маўчання была.

аўзы, між людзей нячуваныя чуткі пухла ад іх галава. Глядзелі з надзеяй на радыё: «Хутка Усё растлумачыць Масква».

Ішлі піянеры ў сьвяточных калёнах, Зьвінела парадная медзь. Стаялі ў чаканьні нямым эшалёны: «Як гримне, ці зможам пасьпець?..»

А мне і цяпер не хапае азону, Ня выбрацца з даўкага тхла... Яшчэ ня было адгароджанай зоны, А зона маўчання была.

(З паэмы «Чорная быль», «ЛіМ», 21.IV.89)

ВЫБАРЫ ў БССР

У БССР выбіраліся 93 народныя дэпутаты СССР, зь іх 19, у тым ліку першы сакратар КПБ Яфрэм Сакалоў, ня мелі ніякіх апанэнтаў. Тым ня менш, двух зь іх не прайшлі. Паўторныя выбары праводзіліся ў 13 акругах, а тады яшчэ раз — у 10 акругах (10 травеня).

З прыхільнікаў Беларускага Народнага Фронту прайшлі Васіль Быкаў, Рыгор Падбярэскі, Аляксандар Дабравольскі, Аляксандар Жураўлёў. Зь дзеячоў беларускае культуры прайшоў таксама кампазытар Ігар Лучанок.

Старшыня «Мартыралёгу Беларусі» Зянон Пазьняк сказаў у інтэрв'ю латыскай газэце «Советская Молодёжь» (20.IV): «Тыя кандадаты, супраць якіх выступаў фронт (Беларускі Народны), не прайшлі, кандыдаты-ж фронту прайшлі, у тым ліку сябра арганізацыйнага камітэту А. Жураўлёў.

«МАРТЫРАЛОГ» № 1/1989

Выданьне Беларускага Грамадзкага Гісторыка-Асьветніцкага Таварыства ахвяраў сталінізму «Мартыралог Беларусі».

У гэтым самвыдавецкім машынапісным часопісе (28 бачынак) зьмешчаны: паведамленьне аб таварыстве «Мартыралог Беларусі»; рэзалюцыя ўстаноўчага сходу «Мартыралогу»; статут «Мартыралогу»; тэкст заявы рады «Мартыралогу Беларусі» ў Прэзыдыюм ВС БССР аб шэльмаваньні й гвалце менскіх уладаў супраць грамадзкага руху за нацыянальнае адраджэньне; артыкул гісторыка Ул. Дзянісава «Чаму Менск стаў Мінскам?»; хроніка.

Замаразкі пасьля адлегі

УКАЗ НА ЗАЦІСК ПУБЛІЧНАСЬЦІ

Рэагуючы на ўздым нацыянальнага руху ды асабліва на патрыятычную актыўнасьць моладзежных гуртоў, Прэзыдыюм Вярхоўнага Савету БССР 31 сакавіка сёлета забараніў указам ужываньне нацыянальнае сымболікі — бел-чырвона-белага сыягу й «Пагоні», а таксама забараніў самвыдавецкія публікацыі.

У Кодэкс Беларускай ССР аб адміністрацыйных правапарушэньнях унесены дапаўненьні, накіраваныя перш-наперш «на спыненьне такіх нэгатыўных зьяў, як спэкуляцыя, парушэньні правілаў гандлю і распаўсюджаньня друкаваных выданьняў». Прадбачаныя штрафы «ад ста да двухсот рублёў з канфіскацыяй прадметаў гандлю або папраўчай работы на тэрмін ад аднаго да двух месяцаў з утрыманьнем 20% заробку з канфіскацыяй прадметаў гандлю».

Разам з забаронай скупліваць і перапрадаваць гарэлку ды розныя шырэпажывецкія тавары забаронена купляць і перапродваць кнігі, ноты, грамафонныя кружэлкі, магнітафонныя істужкі й відэакасьты.

Артыкул 167(2) Кодэксу кажа: «Карыстаньне ў грамадзкіх месцах флагамі і вымпеламі, не зарэгістраванымі ва ўстаноўленым парадку, а таксама выраб, распаўсюджаньне або нашэньне плакатаў, эмблем і сімвалаў, зьмест якіх накіраваны на нанясенне шкоды дзяржаўнаму і грамадзкаму парадку, правам і законным інтарэсам грамадзян, вядзе да папярэджаньня або накладаньня штрафу на грамадзян у разьмеры да 50 рублёў і папярэджаньня або накладаньня штрафу на службовых асоб — да 100 рублёў з канфіскацыяй гэтых прадметаў».

Пра абмежаваньне карыстаньня размнажальнай тэхнікай гаворыць артыкул 172, які гучыць этак:

«Парушэньне службовымі асобамі правіл адкрыцьця паліграфічных і штэмпельна-гравюрных прадпрыемстваў, набыцьця і збыту паліграфічнага абсталяваньня, размнажальных апаратаў, шрыфтоў і матрыц, вядзе да накладаньня штрафу ў разьмеры да 100 рублёў. (...)

Вядзьмак Менскі

УКАЗ МЕНСКАЙ ВАНДЭІ Пасьля правалу на выбарах

Плён галоснасьці і перабудовы —
Друкаванае вольнае слова —
Апаратчыкі душаць указам,
Тайным страхам, яўным маразмам,
Дзе ўгалоўшчыну і палітыку
Сталіністы зьмяшалі звыкла.

Гэта ўказ — за сьпіной народу,
Незаконны, ганебны, пошлы.
Зноў — вяртаньне глуму і зьдзеку.
Зноў — таптаньне правоў чалавека.

За правал партбосаў на выбарах
Гэта — помста буйнога калібру,
Мітусьлівая, істэрычная,
Як і ўсё ў іх — трагікамічная.

Верхаводы Вандэі мяркуюць,
Што з крэслаў зьяцець разыкуюць.

Калі зараз кара ня выбухне,
Не асядзе свабоды вал,
На асеньніх тутэйшых выбарах
Будзе поўны Вандэі завал.

Скажам тым верхаводам нягодным:
Гэта — выклік правам міжнародным.
Скажам нашым цанавам і бэндам:
Па ўказе — на іх рэфэрэндум,
А папростаму: гэткаму ўказу
Самы раз на сьметнік адразу.

«Распаўсюджаньне друкаваных выданьняў, што вырабленыя з парушэньнем устаноўленага парадку і ня маюць выпускных дадзеных, зьмест якіх накіраваны на прынясьненне шкоды дзяржаўнаму і грамадзкаму парадку, правам і законным інтарэсам грамадзян, вядзе да папярэджаньня або накладаньня штрафу ў разьмеры да 50 рублёў з канфіскацыяй гэтых выданьняў».

Узмоцненая таксама пагроза арышту. Артыкул 242 кажа цяпер, што «асобы, якія ўчынілі дробнае хуліганства, парушэньне парадку арганізацыі вядзеньня сходаў, мітынгаў, вулічных шэсьцяў і дэманстрацыяў, незаконны продаж тавараў або іншых прадметаў або дробную спэкуляцыю, могуць быць затрыманыя да разгляду справы народным судзьдэй або начальнікам (намесьнікам начальніка) органу ўнутраных справаў».

Паводля намесьніка загадчыка юрыдычнага адзінства Прэзыдыюму ВС БССР Г. Васілевіча («Сов. Бел.», 15.IV), справа арыштаванага за «дробнае хуліганства» павінна быць разгледжаная на працягу сутак, а за «дробную спэкуляцыю» — на працягу трох сутак.

Дзясятага красавіка Прэзыдыюм ВС СССР парабіў таксама зьмены ў законе «Аб крымінальнай адказнасьці за дзяржаўныя злачынствы» (з даручэньнем саюзным рэспублікам парабіць адпаведныя зьмены ў рэспубліканскіх кодэксах).

Чыноўніцкая самаволя гэтым законам будзе яшчэ больш пашыраная. Гэта, прыкладам, у новым законе сказана, што «публічныя абразы або дыскрэдытацыя вышэйшых органаў дзяржаўнай улады і кіраўнітва СССР, іншых дзяржаўных органаў... або службовых асобаў... як і грамадзкіх арганізацыяў, грамадзкіх органаў, створаных ува ўстаноўленым парадку і якія дзейнічаюць згодна Канстытуцыі СССР», караецца пазбаўленьнем свабоды на тэрмін да ТРОХ гадоў або штрафам да 2000 рублёў».

Бязумоўна, пад паняцьце «абразы або дыскрэдытацыі службовай асобы ці грамадзкага органу» міліцыянер і бюракрат могуць падцягнуць самую бязьвінную рэпліку іншадумца ці дэманстранта.

Пракурор БССР Г. Тарнаўскі на пытаньні карэспандэнта «Чырвонай Зьмены» (25.IV) «Як тлумачыць новы закон, што датычыць сымболікі? Ці можна карыстацца бел-чырвона-белым сыягам і вымпелам 'Пагоня'?» адказаў: «Пакуль сыяг і вымпел не зарэгістраваныя згодна з устаноўленым парадкам, карыстацца імі катэгарычна забаронена. Інакш тлумачыць гэты артыкул нельга».

У рэспубліках Прыбалтыкі нацыянальная сымболіка (сыягі й гэрбы часоў незалежнасьці да 1940 году) была дазволена адпаведнымі актамі рэспубліканскіх Вярхоўных Саветаў у 1988 годзе.

РЭЛІГІЙНЫ ЧАСАПІС «ФОС»

Грэцкае слова «фос» значыць сьвято. Пад гэткам назовам пачаў выходзіць у Беласточчыне (на правах рукапісу, тыраж: 80 экз) невялікі самвыдавецкі часопіс. Выданьне машынапіснае, ілюстраванае. Без адрасу. Выйшла чатыры нумары. Зьмест гістарычна-рэлігійны.

Найшчырэйшыя пажаданьні беларускаму культурнаму й палітычнаму дзеячу, літаратару, гісторыку літаратуры й палітычнага адраджэньня Беларусі

АНТОНУ АДАМОВІЧУ

з нагоды 80-годзьдзя жыцьця, што спаўняецца 26 чэрвеня 1989 году, выказваюць прыяцелі й супрацоўнікі зь Беларускага Інстытуту Навукі й Мастацтва, Рады Беларускай Народнай Рэспублікі, Беларуска-Амэрыканскага Задзіночання, рэдакцыі газэты «Беларус» ды Беларускае сэкцыі радыё «Свабода».

Сардэчна вітаем з 20-мі ўгодкамі сьвятарства, што споўніліся 28 травеня сёлета, нашага шчырага прыяцеля й вялікага хрысьціяніна

а. ЯЗЭПА СЫРУ

ды зычым яму добрага здароўя і ўсякае памыснасьці ў далейшай службе Богу й Беларускаму Народу.

Рэдакцыя «Беларуса»
і прыяцелі-Беларусы

ПАЛОМНІЦТВА ДА БЕЛАРУСКАГА КРЫЖА

Паломніцтва да паўсталенага летась на адзначэньне 1000-годзьдзя хрысьціянства ў Беларусі Крыжа ў Мідляндызе ў Канадзе адбудзецца

24 чэрвеня 1989 г. (сыбота)

Сьв. літургію перад Крыжам адслужыць (а 10-й гадз. ўраньні) а. Язэп Сыру, настаяцель царквы Хрыста Збаўцы ў Чыкага. Па багаслужбе — пікнік і зьведаньне вельмі цікавай прошчы.

Дакладнейшую інфармацыю можна атрымаць ад др. Раісы Жук-Грышкевіч, 54 Mary St. Barrie, Ont. L4N 1T1, Canada. Tel.: (705) 728-7581.

ІНЖ. ЯНКА ЖУЧКА НА МІЖНАРОДНЫМ ФОРУМЕ

Выпускнік Гімназіі імя Янкі Купалы і Лювэнскага Ўнівэрсытэту інж. Янка Жучка шмат гадоў працуе дараднікам Бэльгійска-Люксембурскага Цэнтру сталёвае прамысловасьці, рэдагуе выданьні цэнтру. У францускамоўным часопісе La Chronique (21.IV.89) зьмешчаны ілюстраваны артыкул Я. Жучкі пра канструкцыю новага Агараўскага аэрапорту ў Чыкага. Артыкул напісаны на аснове ранейшага дакладу на прафэсійнай канфэрэнцыі на тэму «Новае разьвіцьцё ўва ўжываньні сталі ў будаўніцтве». 19-га травеня сёлета інж. Я. Жучка ўзяў удзел у канфэрэнцыі каля Бруксэлі з дакладам на тэму «Стальныя канструкцыі і пажары ў будынках».

ГРУПА «БЕЛАРУСКІ КАТАЛІЦКІ СХОД»

Згодна з машынапісным дакумэнтам, што трапіў да нас нядаўна, у Беларусі ў сьнежні летась была створаная група «Беларускі Каталіцкі Сход», якая паставіла сабе за мэту:

1. Дамагацца беларусізацыі касцельнага жыцьця на Беларусі.
2. Абараняць права на набажэнства ў роднай мове для Беларусаў-каталікоў за межамі Беларусі.
3. Спрыяць утварэньню на тэрыторыі Беларусі самастойнае дыяцэзіі (біскупства).
4. Выдаваць у роднай мове рэлігійную літаратуру і пашыраць Сьвятое Пісьмо.
5. Вывучаць гісторыю Беларускага Касьцёлу.
6. Ставіць пытаньне аб адкрыцьці на Беларусі каталіцкае сэмінарыі для рыхтаваньня беларускага нацыянальнага пастырства.
7. Падтрымліваць сувязь зь Беларусамі-каталікамі на Захадзе.

МАЕ ЎРАЖАНЬНІ З КАНФЭРЭНЦЫІ

У Парыжы 9-10 травеня адбылася канфэрэнцыя на тэму «Дэмакратычная альтэрнатыва ў савецкім блёку». На першы дзень канфэрэнцыі ў залі паседжаньняў сабралася каля 150 асобаў. На сыяне перад імі вісела вялікая палітычная карта савецкіх рэспублік і цэнтральна-эўрапейскіх дзяржаваў, а за сталом сядзелі дакладчыкі ад імя Эстонцаў, Латышоў, Літоўцаў, Украінцаў, Крымскіх Татараў, Грузінаў, Армянаў, Гэбрэяў і сп-ня Джын Кэркпатрык, былы пасол ЗША у ААН. Беларусы былі запрошаныя да ўдзелу ў канфэрэнцыі, але запозна, каб фігураваць у друкаванай праграме, якая рыхтавалася загадзя.

Большыня дакладчыкаў гаварылі парасейску. Працоўнымі мовамі былі расейская, ангельская і француская. У ходзе канфэрэнцыі беларускі прадстаўнік сп. Міхась Наўмовіч атрымаў слова на 4-5 хвілін і сыцісла перадаў зьмест падрыхтаванага загадзя сп. Янкам Запруднікам даўжэйшага дакладу аб сучасным палажэньні на Беларусі. Гаварыў сп. Наўмовіч (пафранцуску) пра рух у БССР за нацыянальнае адраджэньне, сказаў пра вынішчэньне беларускае інтэлігенцыі й сялянства (Курапаты), дзейнасьць групаў патрыятычнае моладзі («нефармалы»), пра дэманстрацыі, Беларускі Народны Фронт, «Мартыралёг Беларусі» і дамаганьні дзяржаўнага статусу для беларускае мовы. Выступленьне было сустрэтае цёплымі воплескамі і заўвагамі «трэ б'ен» (вельмі добра).

У часе катэяло й вячэры да сп. Наўмовіча падыходзіла шмат людзей, пераважна маладых, каб даведацца больш пра Беларусь.

Н. Л.

ЧАКАЕМ І АД ВАС АХВЯРЫ НА
«БЕЛАРУСА»

ЗВАРОТ ЛЕХА ВАЛЭНСЫ ДА ВЫБАРШЧЫКАЎ

У справе нацыянальных мяншыняў

У Польшчы жывуць з намі Ёкраінцы і Беларусы, меншыя групы Літоўцаў, Гэбрэяў, Славакоў, Немцаў, Чэхаў, Армянаў, Татарцаў, праваслаўных і грэка-каталікоў, а таксама хрысціянцаў, што выводзяць сябе з Рэфармацыі. Гэта наша нязвычайна важная і прыгожая спадчына з часоў даўнае Рэчы Паспалітае шматлікіх народаў. У мамэньце, калі будзяцца ізноў нацыянальныя надзеі, мы павінны адрадыць традыцыю талерантнасці і пашаны адзін да аднаго ў імя супольнай мінуўшчыны, дый будучыні.

Гэтыя людзі, што жывуць сярод нас, Палякоў, найчасцей ад дзеда-прадзед, нясуць гэтыя самыя цяжары. Маюць яны падобныя да нашых страхі і надзеі. З тым толькі, што ў іх ёсць дадатковыя турботы: аб тым, як захаваць у польскім навакольні сваю рэлігійную і нацыянальную самабытнасць, сваю культуру і святаўні. Сваю годнасць безь «пераапраанання сябе» ў Палякоў. Аб тым, каб узгадаваць для ўласнае нацыі і цэркваў сваіх дзяцей.

Памятайма пра гэтых нашых бліжніх і суграмадзянаў, асабліва ў цяперашняй выбарнай кампаніі. Нават у найбольш зацятых ейных сутычках. Знайдзем і ўшануема месца ў гэтай кампаніі, у якой яны маглі-б узяць з годнасцяй належны ім удзел. Гэта наш людзкі і маральны абавязак, гэтак выразна прыгаданы нядаўна сьвету адмысловым выказваньнем Сьвяцейшага Айца аб практычным шанаванні

ЗА ПОЛЬСКА-БЕЛАРУСКАЕ ПАРАЗУМЕНЬНЕ

Заклік ППС

У сьнежні летась (16.XII) у Варшаве на сходзе прадстаўнікоў акадэмічнага асяроддзя Польскае Сацыялістычнае Партыі (ППС) быў прыняты «Заклік да нацыянальных дзеячоў Беларусаў, Літоўцаў, Украінцаў у СССР і польскіх дзеячоў у Беларускай, Літоўскай і Ёкраінскай рэспубліках». У закліку сказана: «Пацьвярджаем, што мы супраць імкненьняў да тэрытарыяльных зьменаў паміж Польшчай ды Літоўскай, Беларускай і Ёкраінскай ССР, прызнаючы, што цяперашнія межы могуць станавіць слушную аснову будучай мяжы паміж Польшчай ды ейнымі ўсходнімі суседзьмі». У закліку сказана, што тэрытарыяльныя спрэчкі пайшлі-б толькі на карысьць вялікадзяржаўнаму шавінізму ды апраўданьню і ўмацаваньню расейскае дамінацыі.

Калі расейскія жаўнеры, кажацца далей у закліку, становяцца гарантам таго, каб Азэрбайджанцы ня выразалі Армянаў, дык гэта трагедыя і для Армянаў і для Азэрбайджанцаў ды перасярога для ўсіх іншых.

Аўтары закліку ўстрыжаныя фактам, што цяпер частка польскіх дзеячоў у Літве «выбірае варыянт апіраньня на расейскую дамінацыю, неабгрунтавана бачачы пагрозу сабе ў нацыянальным літоўскім руху».

Дакумэнт канчаецца заклікам да Палякоў у Літве, на Украіне й Беларусі, каб яны падтрымвалі вызвольныя імкненьні літоўскага, украінскага й беларускага народаў. Разам з тым яны заклікаюць літоўскіх, украінскіх і беларускіх нацыянальных дзеячоў не забывацца у сваёй дзейнасьці пра польскую мяншыню ды ўключаць ейныя справы ў праграму сваіх дзеяньняў. «Дэмакратычная апазыцыя ў Польшчы, — сказана ў закліку, — можа быць вартасным саюзьнікам у вашым змаганьні. Дасягнуць гэтага аднак можа быць цяжка, калі Палякі ў вашых краінах будуць чуцца zagrożанымі ня толькі расейскай дамінацыяй».

нацыянальных мяншыняў. Гэта таксама й наш палітычны абавязак, чыста польскі; маем мільёны суродзічаў, часткава за нашымі цяперашнімі межамі, якія жывуць на правах мяншыняў і для якіх мы дамагаемся ўшанаваньня іхнае самабытнасці і годных абстаўінаў грамадзкага жыцця.

Было ў нашай супольнай мінуўшчыне шмат канфліктаў і ўзаемных крыўдаў. Жывуць яны, нажаль, і да сёньня. Не дазволім, аднак, каб гэтыя пачуцьці і «рацыі» ўзялі верх над паяднаньнем — у гэтую важную часіну. Не дазволім нікому граць на гэтым!

У Польшчы няма акругі бязь менш або больш колькаснага ліку суграмадзянаў іншае нацыянальнасці ці веры. Нашыя кандыдаты павінны надаць ім ды іхным справам належную ўвагу. І гэта ня толькі ў кандыдацкіх абяцаньнях, але і ў вашай паслейшай парлямэнтарнай працы!

Адным з важнейшых спосабаў правярць запраўдныя кваліфікацыі нашых сэнатараў і паслоў будзе іхнае ўмелае і сумленнае запачаткаваньне ў Польшчы пэрыяду закрываньня рахункаў узаемных абвінавачваньняў і крыўдаў ды адчыненьне новага пэрыяду, сумернага вымогам блізкага ўжо трэйцяга Тысячагоддзя па Хрысьце, годнага сужыцця над Віслаю грамадзянаў розных нацыянальнасцяў, культураў і вераў.

30 красавіка 1989 г.

Лех Валэнса

ЗЬ НЬЮ-ЁРКУ Ў БЕЛАСТОЧЧЫНУ

Гастролі «Васілька»

Танцавальны ансамбль Арганізацыі Беларуска-Амэрыканскае Моладзі «Васільк» (20 асобаў) 16 чэрвеня адляцеў на гастролі ў Беласточчыну. З праграмай беларускіх народных танцаў ансамбль выступіць у Гайнаўцы, Бельску, Беластоку; возьме ўдзел у сьвяткаваньні Купальля ў Белаежы; выступіць у Сяміцічах і яшчэ раз у Беластоку.

Чатыры апошнія дні побыту (26-29.VI) пройдучь у наведваньні памятных мясцінаў Беластоку, а таксама месца нараджэньня Кастуся Каліноўскага.

Чытайце рэпартаж пра гастролі «Васілька» ў наступным нумары «Беларуса».

БЕЛАРУСКІЯ СТУДЭНТЫ Ў ОЛЬШТЫНЕ

Ужо два гады як у Ольштыне (ПНР) дзейнічае беларуская студэнцкая група. Летась 10 сакавіка яна была нарэшце зарэгістраваная як Рада Культуры Студэнтаў Беларускае Нацыянальнасці пры Задзіночаньні Польскіх Студэнтаў. Да таго часу працу беларускім студэнтам даводзілася праводзіць падпольна.

Дзейнасьць пачалася ад сустрэчы з пісьменьнікам Сакратам Яновічам, які цяпер часта наведвае студэнцкую моладзь у Ольштыне. Быў праведзены агляд фільмаў Тамары Саланевіч (у тым ліку «Крэсова балляда»). Адбылася сустрэча з гісторыкам Міколам Івановам, які прачытаў даклад на тэму «Сытуацыя беларускіх студэнтаў у БССР».

12-14 травня сёлета адбылася ў Залесьсі каля Ольштына канфэрэнцыя на тэму «Стан нацыянальнай сьведомасьці Беларусаў і пэрспектывы разьвіцця». Удзельнічалі 30 студэнтаў з цэлага краю.

Адбылося колькі вечароў паэзіі, супольнага адзначэньня іншых сьвятаў.

З жыцця на Беласточчыне

БЕЛАРУСКІ КЛЮБ

У Беластоку 11 лютага сёлета быў заснаваны Беларускі Клюб, адным з заданьняў якога будзе супрацьдзеянне дэнацыяналізацыі Беларусаў. «Да часу ўзьнікненьня нармальнага палітычнага жыцця, — сказана ў дэкларацыі, — Беларускі Клюб будзе цэнтрам самастойнай беларускай думкі».

Заснавальнікі клубу: Яўген Вапа (студэнт), Мікола Ваўранюк (студэнт), Юрка Каліна (студэнт), Алэг Латышонак (гісторык), Юрка Ляшчынскі (журналіст), Янка Максіюк (журналіст), Антон Мірановіч (гісторык), Яўген Мірановіч (гісторык), Лявон Тарасэвіч (мастак), Юрка Туронак (гісторык), Сакрат Яновіч (літаратар).

САКРАТА ЯНОВІЧА Ў СЭНАТАРЫ!

Галоўная Управа Беларускага Грамадзка-Культурнага Таварыства выставіла кандыдатуру беларускага літаратара Сакрата Яновіча на выбары ў Сэнат Польшчы. У перадвыбарным плякаце з фатаграфіяй кандыдата даецца ў дзвюх мовах (польскай і беларускай) ягонае кароткая біяграфія. С. Яновіч (1936 г. нар.) ад часу заканчэньня ў 1955 г. Электрычнага тэхнікуму браў актыўны ўдзел у грамадзкім жыцці Беласточчыны. Напрыканцы 1960-х гадоў ён быў ужо шырока вядомым у Польшчы і паза ейнымі межамі пісьменьнікам. Ён — аўтар больш як паўтара дзесятка кніжак.

У канцы ягонае біяграфіі на плякаце сказана: «Яновіч часта бярэ голас на ўсіх форумах Польшчы, каб заступіцца за правы беларускай нацыянальнай меншасці, за што прышываюць Яновічу розныя 'латкі'. Як асоба матар'яльна незалежнай, на шчасьце, ня могуць яму пашкодзіць».

АСНОЎНЫЯ ДАМАГАНЬНІ БЕЛАРУСАЎ

У пераліку «асноўных патрэбаў беларускае нацыянальнае мяншыні ў Польшчы», які пашыраецца ў форме лістоўкі, названыя восем «асноўных патрэбаў», сярод якіх: запісаньне ў Канстытуцыі ПНР аб існаваньні нацыянальных мяншыняў і іхных правоў; дазвол на заснаваньне Саюзу Беларускай Моладзі (нядаўна толькі, па даўгіх гадох змаганьня, беларускія студэнты дамагліся рэгістрацыі свайго Беларускага Аб'яднаньня Студэнтаў); беларускае прадстаўніцтва ў Сойме і пры Ваяводзкай Нацыянальнай Радзе ў Беластоку; наўчэньне беларускае мовы і ў пачатковых школах Беласточчыны і выкладаньне беларускаю мовай у наўчальных ліцэях; перавод БГКТ з падначаленасьці Міністэрству Нутраных Справаў у падначаленасьць Міністэрству Культуры й Мастацтва.

«ПАД РОЗНЫМІ КРЫЖАМІ»

Вялікая і вельмі эмацыянальная, з узаемнымі абвінавачваньнямі, палеміка на тэму беларуска-польскіх дачыненняў адбылася на старонках газэты «Кур'ер Подляскі» ў лютым-сакавіку сёлета (н-ры: 25, 30, 35, 40 і 45). Праф. Ежы Тамашэўскі, знаток праблемы нацыянальных мяншынаў Польшчы, падсумоўваючы спрэчкі адзначыў,

што найбольшую шкоду польскім інтарэсам прыносяць тыя, хто імкнецца «давесці да ліквідацыі (у грамадстве Польшчы) усякія праявы адрозьнення».

Варшаўская газэта «Палітыка» (8.VI. 89) зьмясьціла ліст у рэдакцыю Ежы Тамашэўскага, які адказаў праф. Лешэку Тамашэўскаму на абразьлівыя выказваньні пра Беларусаў у папярэднім нумары «Палітыкі» ды паказаў, як Лешэк Тамашэўскі прамоўчае й выкрыўляе некаторыя факты.

ІНТЭРВ'Ю З САКРАТАМ ЯНОВІЧАМ

У інфармацыйным бюлетэні «Салідарнасьць», што выходзіць у Беластоку (№ 118, 10.IV.89), зьмешчаная гутарка Леха Якубовіча з Сакратам Яновічам на тэму Яновічавага ўдзелу ў Грамадзкім Камітэце «Салідарнасьці», у якім Яновіч уваходзіць у склад камісіі, што займаецца пытаньнямі нацыянальных меншасцяў. У сакавіку, калі інтэрв'ю было запісанае, Грамадзкі Камітэт «Салідарнасьці» рыхтаваўся да парлямэнцкіх выбараў. Яновіч сказаў, што Беларусы бачаць патрэбу ў колькіх паслох у Сойме і знацьчы ў пры гэтым, што калі Беларусы ў Польшчы будуць чуцца нядобра, дык гэта будзе нядобра сьветчыць і пра Палякоў. Беластоцкія актывісты «Салідарнасьці», сказаў Яновіч, былі абураныя, даведаўшыся пра ягонае належаць да Грамадзкага Камітэту. Апрача Яновіча, у Камітэт увайшоў старшыня беларускае студэнцкае арганізацыі (БАС) Яўген Вапа. Некаторыя-ж маладыя Беларусы, сказаў Яновіч, цьвердзяць, што з Палякамі ня ўдасца дайсьці да паразуменьня.

«СУСТРЭЧЫ» № 3-4, 1988

Публікацыя рады Культуры Беларускіх Студэнтаў у Варшаве. На 36-х старонках ілюстраванага нумару (галоўны рэдактар — Аляксандар Максіюк, графічнае афармленьне Юркі Навацкага) уярышыню зьмешчаныя матар'ялы пра змаганьне Беларускага Аб'яднаньня Студэнтаў за сваю легалізацыю, якое нарэшце БАС дамогся.

На старонках нумару прадстаўленыя вершамі літаратары «Белаежы»: Надзя Артымовіч, Алесь Барскі, Віктар Швэд, Уладзімір Гайдук, Міхась Шаховіч, Віктар Швэд, літаратурнымі замалёўкамі — Мікола Гайдук, Васіль Петручук і Сакрат Яновіч. Зьмешчаныя таксама вершы Аляксандра Максіюка, Сяргея Сокалава й Ларысы Геніюш.

З Хведарам Галёнкам гутараць пра эканамічныя справы жыхароў Беласточчыны Мікола Ваўранюк, Валянтын Сельвесюк і Яўген Вапа.

Зьмешчаны пачатак артыкулу Юр'я Туронка «Нарыс гісторыі беларускае школьніцтва на Беласточчыне», фрагмэнты рамана Джэймса Джойса «Уліс» (пераклад Яна Максіюка), ілюстраваная хроніка, лісты ў рэдакцыю.

КСЯНДЗЫ І ПАЛІТЫКА

«Цяпер ёсць польская школа ў Гродне. Я займаюся гэтымі пытаньнямі. Безьліч пісьмаў ляжыць ад Палякоў, якія патрабуюць адкрыць польскія школы. Мы высьвятляем, як зьбіраліся гэтыя подпісы, у чым справа. Аказваецца, усім, хто ходзіць у касцёл, ксёндз гаворыць прамі: або падавай заяву, каб была польская школа, або не хадзі ў касцёл». — Барыс Сачанка, пісьменьнік, за «круглым сталом» газэты «Зьвязда», 13.V.89.

ПАЛЯКІ Ў ЛІТОЎСКАЙ ССР

Палякі ў Літве — карэнныя жыхары ці палянізаваныя Літоўцы й Беларусы?

Нацыянальнае адраджэнне ў Літве, наданне літоўскай мове статусу дзяржаўнай мовы прывяло да актывізацыі і іншых нацыянальных мяншын у рэспубліцы, у тым ліку найбольшае з іх — польскае. Паводля перапісу 1979 году, у ЛітССР жыў 247 тыс. Палякоў. Больш як траціна Палякоў жыў у Вільні — 86.600 (18% жыхарства гораду). У Вільні выходзіць польская штадзённая газета «Чэрвоны Штандар», часопіс «Кобета Радзецка» і чатыры польскамоўныя выпускі раённых газэтаў. Пры Літоўскім радыё вядзецца штадзённая паўгадзінная польская праграма, перадаюцца папольску навіны на тэлебачанні.

Апошнімі месяцамі паміж Літоўцамі й Палякамі паўсталі спрэчкі, галоўна вакол некаторых матар'ялаў «Чэрвонага Штандару», у якім, паводля Літоўцаў, пачалі з'яўляцца нацыяналістычныя выказванні. У цэнтры спрэчак — пытанне пра паходжанне польскага жыхарства ў Літве. Палякі кажуць, што яны жывуць спрадвеку, а Літоўцы глядзяць на іх, як на спалінізаваных Літоўцаў і Беларусі. Літоўцы звяртаюць увагу на факт, што ў літаратуры ранейшай як канец XIX ст. пра ніякіх Палякоў у Літве не гаворыцца і што цвёрджанні аб пражыванні Палякоў у Вільні з'явіліся толькі ў XX стагоддзі. У літоўскай газэце Komjaunimo Tiesa (30.III.89) у абмяркоўванні гэтага пытання літоўскім паэтам і двума навукоўцамі была ўзятая ўвага на факт, што шмат жыхароў, запісаных афіцыйна як Палякі, у сям'і гутараць не папольску, а «папростаму», г. зн. пабеларуску.

У сакавіку сёлета літоўскія нефармальныя арганізацыі моладзі стварылі Каардынацыйны Камітэт Маладзёжных Арганізацый Літвы, які заклікаў інтэграваць паўдзённа-ўсходнюю Літву ў духовае і палітычнае жыццё рэспублікі. У мэмарандуме літоўскага Каардынацыйнага Камітэту выказаная прапанова, каб «Чэрвоны Штандар» публікаваў таксама літоўскае й беларускае выданні.

З вайстрэйшай крытыкай выступіў з лістом у рэдакцыю газеты Literatūra ir Menas (8.IV) першы сакратар ЦК кампартыі Літвы Альгерд Бразаўскас. Ліст Бразаўскаса быў падпісаны таксама літоўскімі творчымі саюзамі ды культурнымі таварыствамі Эстонцаў, Беларусаў, Украінцаў і Латышоў, і шэрагам літоўскіх арганізацый. У лісьце сказана:

«У сваіх артыкулах 'Чэрвоны Штандар' часта выкрывляе гісторыю ўсходняе Літвы і моўную сытуацыю, выступае з безагляднай крытыкай артыкулаў на тэму мінуўшчыны, працягвае прымусовую палянізацыю асобаў, што гутараць пабеларуску й палітоўску, ды беспадстаўна абвінавачвае аўтараў у 'антыпольскіх пачуццях' і 'шавінізьме'».

У лісьце Бразаўскаса «Чэрвоны Штандар» асуджаецца за «дэзынфармацыю» і нежаданне публікаваць артыкулы і спасылкі на гістарычныя крыніцы, якія не адпавядаюць паглядам польскае газеты. Бразаўскас заклікаў да стварэння адпаведнае камісіі, якая разгледзела-б палітыку газеты ды паставіла рэдкалегію з працаўнікоў, здольных бесстаронна ацэньваць міжнацыянальныя дачыненні ў рэспубліцы.

Літоўская газета Komjaunimo Tiesa (10.II.89) паведаміла пра сход жыхароў Рукайняйскага сельсавету Віленскага раёну, на якім была прынятая рэзалюцыя аб польскай аўтаноміі гэтае часткі раёну: на сходзе войстра крыты-

кавалі ўказ аб дзяржаўнасці літоўскай мовы.

У Вільні 16-17 красавіка адбыўся ўстаноўны сход Польскага Грамадзка-Культурнага Таварыства і прынятая рэзалюцыя аб ператварэнні гэтае арганізацыі ў Саюз Палякоў Літвы (старшыня Ян Сенькевіч). У зьездзе ўзяло ўдзел 736 дэлегатаў з Літвы ды польскіх гасцей з Латвіі, Эстоніі, Беларусі, Казахстану, Масквы й Ленінграду. Створаная камісія для заснавання ўсесаюзнае арганізацыі Палякоў. На польскім зьездзе былі таксама польскі генэральны консуль зь Менску, прадстаўнік польскага пасольства ў Маскве ды генэральны сакратар «Палёніі». Ад літоўцаў быў Валер'ёнас Балтрунас, сакратар ЦК КПЛіт да справаў ідэялёгіі.

Саюз Палякоў Літвы паслаў ліст нацыянальнаму зьезду Літоўскага Руху за Перабудову «Саюдзіс» (23.IV) з заклікам да супрацоўніцтва і з заявай пра падтрыманне справы літоўскай сувэрэннасці. У лісьце сказана: «Як патрыёты супольнай бацькаўшчыны мы мусім выпрацаваць пагадненне. Тады зразумённе і ўзаемная пашана запануюць паміж народамі Літоўскай краіны, уключаючы і ваколіцамі Вільні. Сувэрэннасць Літвы і ейны дабрабыт — наша супольная мэта. За вашу і нашу свабоду».

(Паводля артыкулу Саўлюса Гірнюса з радыё «Вольная Эўропа», 2.V.89).

«ПРАВАСЛАЎНАЯ ДУМКА» № 1

У Беларусі напярэдадні Вялікадня выйшаў першы нумар самвыдавецкага часопісу «Праваслаўная Думка» (8 старонак машынапіснага друку ў добрым графічным афармленні; тыраж 10 тыс. экз.). Падзаглавак публікацыі: «Незалежны часопіс праваслаўнае моладзі».

Змест нумару: вершы Зьніча (Алега Бембеля), выписка зь дзёньніка Ул. Караткевіча, навіны зь Беларускай епархіі, малітва (з нотамі) да Жыровіцкай Божай Маці, пералік сьвятых зямлі Беларускай.

Часопіс падае, што ў 1988 г. у БССР было рукапакладзена 32 сьвятары й 14 дыяканаў. Адкрываецца Беларуская духоўная сямінарыя пры Жыровіцкім манастыры. У Полацку зноў будзе існаваць жаночы манастыр Сьв. Еўфрасінні.

Часопіс рэдагуе калегія (адрас не паддзены). У «Слове ад рэдактара» Страцілата сказана: «Погляд рэдакцыі: кожны Беларус павінен заняць прынцыповую пазыцыю ў справе вяртання народу яго храмаў — і праваслаўных, і каталіцкіх, і пратэстанцкіх, і яўрэйскіх і г.д.».

Газэта «Русская Мысль» (5.V.89), што выходзіць у Парыжы, падала выказванні пратаіерэя Пятра Пралкіна зь Менскае епархіі, які сказаў, што «апошнім часам назіраецца рэлігійны і царкоўны ўздым жыцця Беларусі».

РОСТ П'ЯНСТВА НА ПРАЦЫ

«У рэспубліцы не скарачаюцца факты п'янства на вытворчасці. За тры месяцы бягучага году за расьпіванне сьпіртнога і перабыванне на працы ў нецвярозых стане прыцягнута да адказнасці блізу 6 тысячаў асобаў. Гэта на 4,3 працэнта больш за аналігічны пэрыяд леташняга году».

(«Сов. Белоруссия», 15.IV.89)

НА ЛЁНДАНСКОЙ КАНФЭРЭНЦЫІ

«Мова і атаесамляньне (Identity) у Беларусі» — тэма дакладу, які быў прачытаны др. Раманам Салчанікам (Амэрыканец украінскага паходжання), дырэктарам дасьледніцкага аддзелу радыё «Свабода» ў Мюнхэне, на канфэрэнцыі ў Лёндане. Канфэрэнцыя адбылася ў Лёнданскім Унівэрсытэце сёлета 30.III-3.IV на тэму «Дасучаснае і сучаснае нацыянальнае атаесамляньне ў Расеі, СССР і Ўсходняй Эўропе».

Ліст зь Ізраілю

Шаноўныя сябры!

Дзякую за лісты. Таксама буду ўдзячны за беларускія кніжкі. Слоўнік, які я прасіў зь Мінску, беларуска-рускі, яго-ж мне, напэўна, «здабудуць» урэшце і прышлюць. Але-ж буду вельмі задаволены атрымаць таксама які-небудзь іншы беларускі слоўнік: беларуска-англійскі ці іншы — я наагул цікаўлюся мовазнаўствам. Хацеў-бы таксама людзям паказаць, што беларуская мова ня горшая за іншыя.

Гадавік «Запісы» мусіць быць вельмі цікавы, прышлеце, буду ўдзячны! Мянэ-ж цікавіць гісторыя Беларусі, якая ў БССР амаль што й не вывучаецца. Памятаю, калі ў школе вывучалі пра Маскоўскую дзяржаву і Княства Літоўскае, я сказаў нешта пра Беларусь і што беларуская мова была дзяржаўнай мова ў Княстве, дык настаўніца: «Адкуль гэта?» А я: «Прачытаў у 'Гісторыі БССР'». Але ў школе гэта ня вывучалася. Дарэчы, Яўрэі заўсёды жылі на Беларусі, таксама і ў вёсках, і жылі спакэйней, чым у суседніх краінах. У гэтай сувязі прыгадваю смешны выпадак. Была ў Мінску лекцыя «Ветер с Востока». Прыйшлі на гэтую лекцыю некалькі беларускіх «нацыяналістаў» і таксама адзін мой сябар («сыяніст»). Ён і сказаў мне, як пасля лекцыі ўстаў адзін зь «беларускіх нацыяналістаў» і запытаў лектара: «Паважаны таварыш Яўрэй! Ці ведаеце Вы, што калі Іван Грозны захапіў Палацак, дык ён усіх Яўрэяў патапіў у Дзьвіне? А да таго часу Яўрэі й Беларусы жылі як браты. Вось вам і «вецер з Усходу». Ну, вядома: Яўрэі-ж там заўсёды мусіць прапагандаваць «вялікага брата»!

Зь беларускай літаратуры люблю я вершы Купалы, Коласа, Багдановіча. Ёсць у мяне некалькі кніжак, а хацеў-бы я пачытаць што-небудзь з таго, што ў БССР забаронена. У газэце «Беларус» я чытаў самвыдавецкія матар'ялы з «Бурачка», вельмі цікава й хораша. Асабліва-ж памфлет «Смурод на нашым панадворку» пра нейкага Алеся Бажка, які змагаецца з «нацыяналізмам» і «плюецца г. ном». Вельмі трапна гэта!.. Я чытаў і ўяўляў сабе розных Драгунскіх і Верчыісаў, якія, нібы той кудла, брэшуць на «сыяністаў», на Ізраіль, на Яўрэяў у вольным сьвеце. Цікава, што сярод «кабздохаў», якія «змагаюцца» зь беларушчынай — і шалёны атнысэміт Уладзімір Бягун!

Пасылаю Вам артыкул з газеты «Moscow News» пра Курапаты. Сёньня ўжо можна там апавядаць пра гэтыя злачынствы, а што будзе заўтра — ніхто ня ведае...

Ну, дык усёго найлепшага, дарагія сябры. Буду ўдзячны за кнігі. Перадаў таксама й прывітаньне ад Вас маёй маці.

Да пабачэньня, шалом.

(—)

П. С.

Атрымаў нядаўна ад Вас зборнічак вершаў паэта зь Беларусі «Зьніча». Прачытаў гэтыя вершы з захапленьнем — яны простыя і філасофскія, адначасна гэта сапраўдная паэзія.

АНТОН ЛУЦКЕВІЧ РЭГАБІЛІТАВАНЫ

Як падала газета «Літаратура і Мастацтва» (28.IV.89), пракуратура Літоўскай ССР паведаміла Інстытуту літаратуры імя Я. Купалы, што крымінальная справа супраць Антона Луцкевіча была перагледжаная і Луцкевіч, на аснове заключэньня пракуратуры ЛітССР ад 31 сакавіка 1989 году, рэгабілітаваны. Луцкевіч быў арыштаваны 30 верасня 1939 г. і высланы 14 чэрвеня 1941 г. ў канцлягер на 6 гадоў. Загінуў у часе адбываньня тэрміну пакараньня.

ІТАЛЬЯНСКІЯ ГАЗЭТЫ ПРА ДЭМАНСТРАЦЫЮ Ў МЕНСКУ

Пра незалежніцкую дэманстрацыю ў Менску з нагоды 71-х угодкаў абвешчання незалежнасці БНР і арышт 21 дэманстранта («нацыяналісты») падалі з Масквы рымскія газэты Paese Sera, Il Mattino, Il Tempo, Il Messaggero — усе за 31.III.1989.

«БЕЛАРУСЬ» РАСКАЗВАЕ ПРА ДАНЧЫКА

«'Зорачкі' над Гудзонам» — пад гэтым загалоўкам красавіковы нумар часопісу «Беларусь» прысьвяціў дзьве ілюстраваныя фатаздымкамі старонкі друку гутарцы зь Леанідам Барткевічам, салістам Беларускага радыё й тэлебачаньня, які расказаў пра свае сустрэчы ў Нью-Ёрку з Данчыкам, пра новую кружэлку, якую яны разам з Данчыкам найгралі, паінфармаваў пра Данчыкаву сям'ю.

Гаворачы пра свой побыт у Амэрыцы, куды ён прыяжджаў разам із сваёй жонкай Вольгай Корбут, зоркай міжнароднага спорту, Леанід нагадаў, што амэрыканскі друк шырока пісаў пра ейны побыт — матар'ялы пра Вольгу зьмясьцілі часопісы «Лайф», «Спорт Ілюстрэйтэд» ды іншыя — ды што цяпер у ЗША больш за паўтары тысячы клюбаў Вольгі Корбут.

Хрыстына Лялько, якая вяла гутарку зь Леанідам, працывала з калектыўнага ліста ў газэце «Літаратура і Мастацтва», зьмешчанага ў верасні летась, у якім маладыя літаратары з Наваполацку пісалі: «прыезд Данчыка ў нашу рэспубліку мог-бы адыграць неацэнную ролю ў павышэньні прэстыжу беларускай культуры і роднай мовы».

«СЛАВУТЫЯ ІМЁНЫ БЕЛАРУСІ

Кірыла Тураўскі

«Настаўніцкая газета» (26.IV.89) пачала новую рубрыку «Славутыя імёны Беларусі» вялікім артыкулам В. Мікуты «Кірыла Тураўскі (1130 г. — каля 1182 г.)». У ўступным слове да рубрыкі пісьменьнік Ніл Гілевіч піша:

«У духоўным жыцці грамадства, у самасьвядомасьці народу адбываюцца вялікія перамены, у сутнасьці якіх, апрача ўсяго іншага, уваходзіць і наша рашучае нежаданьне глядзець на сьвет і на стан рэчаў учарашнім вачыма — праз шоры закаханых тэрэтычных і палітычных міфаў. Нарэшце мы шчыра прызналіся і людзям і — галоўнае — самым сабе, што вельмі дрэнна ведаем гісторыю роднага краю, сваёй любай Бацькаўшчыны, і адчулі ў душы сорам за гэтую маральную нехлямяжасьць і безгаспадарчасьць, і сказалі — голасна, гучна: будзем рабіць усё, каб паправіць становішча, каб не заслужыць пагарду нашчадкаў за тое, што былі Іванамі, якія ня помняць сваіх родных крэўных».

АРХЕАЛЁГ ЛЕАНІД ПОБАЛЬ

Да 65-х угодкаў жыцця

Леанід Побаль нарадзіўся 28 травеня 1924 г. ў вёсцы Мікалаева Іеўскага раёну Горадзенскай вобласці. Вучыўся ён у наваградзкай настаўніцкай сямінарыі, закончыў яе ў 1946 годзе ды паступіў у Беларускі Дзяржаўны Універсітэт на два факультэты адначасова — гістарычны і фізічнага ўзгадавання. Калі ў Побалю папыталіся, чаму ён хоча студыяваць фізкультуру, атрымаў адказ: «Я хачу быць археалёгам, а для гэтага трэба мець моцныя мускулы, каб змог рыдлёўкай перакапаць горы зямлі».

БДУ ён закончыў у 1951 годзе, доктарскую дысэртацыю абараніў у 1978 годзе і стаўся першым археалёгам беларускага паходжання з навуковым тытулам доктара гістарычных навук. Пасля Л. Побалю атрымалі тытул доктара два беларускія археалёгі: Э. М. Загарульскі й Г. В. Штыхаў — у 1984 годзе. Беларускага паходжання археалёгаў з тытулам кандыдата гістарычных навук да 1986 году было 17 асобаў, а Беларусі, што вывучалі археалёгію, у 1986 годзе было каля 40 асобаў. Мы шчыра зычым Я. Зьвяругу, П. Лысенку, М. Ткачову, М. Чарняўскаму, Я. Чарняўскаму, В. Ісаенку, О. Трусаў, О. Ляўку абараніць свае доктарскія дысэртацыі, каб пры АН БССР паўстаў самастойны інстытут археалёгіі.

Л. Побаль напісаў больш за 200 артыкулаў і апублікаваў іх у зборніках і часопісах беларускіх, расейскіх, украінскіх, літоўскіх, польскіх, чэхасла-

вацкіх, нямецкіх і англамоўных. Апрацаваў шэсць аб'ёмістых манаграфіяў, падрыхтаваў да друку сёму — «Старажытнасці Менскай зямлі».

Дзякуючы Л. Побалю й В. Наумаву ўстаноўлена, што знойдзеныя ў Быхаўскім раёне каля вёсак Адаменка й Тайманава бронзавыя луньніцы (мэталічныя ўпрыгожанні) з выемчатымі эмальямі з II-V ст.ст. — рэчы мясцовага вырабу.

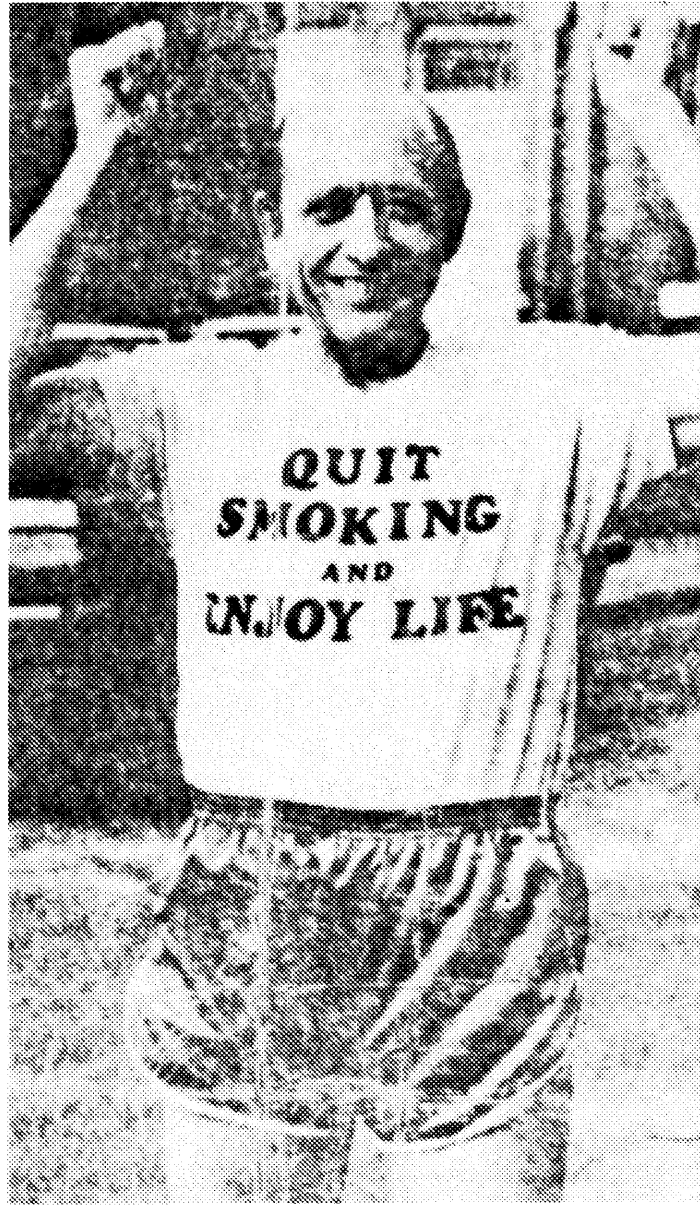
Паколькі існаваў пагляд, што Палесся ў старажытнасці было слаба заселенае, Л. Побаль у 1961 годзе хадзіў зь вёскі ў вёску й апытываў старажылаў, аглядаў мясцовасці з старавецкімі помнікамі. Як выявілася, вакол Турава знаходзіцца каля 50 старажытных помнікаў, што чакалі на археалёга. Пасля агляду Тураўшчыны Л. Побаль выявіў у Бярэзінскім раёне Менскай вобл. паміж вёскамі Дулебы й Баравіца, 107 старажытных курганоў.

Не абмінуў вучоны і міжнародных археалагічных зездаў. На кожным з іх браў актыўны ўдзел, азнамляў з мінуўшчынай Беларусі, дасягненнямі й праблемамі беларускай археалёгіі.

У травні сёлета доктару Л. Побалю споўнілася 65 год і мы з далёкай Амэрыкі зычым яму добрага здароўя, пачынаючы ў асабістым жыцці, удалых археалагічных раскопаў, каб змог адшукаць карані нашай гісторыі.

Міхась Белямук

62-ГАДОВЫ БЕЛАРУС-МАРАТОНЕЦ



Пётра Чайкоўскі пяць гадоў таму (з брытанскае газэты).

Пётра Чайкоўскі з гораду Лідэ у паўночнай Англіі ўдзельнічаў 23 красавіка ў маратонскім бегу ў Лёндане, дзе ўзяло ўдзел панад 30.000 спартоўцаў сьвету ды энтузіястаў гэтай штагодняй імпрэзы.

Сустрэўшы нашага земляка, давед-

ваемся, што ён пачаў маратонскія бегі ў 1981 годзе пасля пабыту ў шпіталі з прычыны завалу лёгкіх ад празьмернага курэння (курыў ад 20 да 30 цыгарэтаў ў дзень).

Паслухаўшы рады лекара, Пётра пачаў курэнне ды пасля трох год пачаў займацца бегамі, браў удзел у мясцовых бегах, а тады — і ў маратонскіх, у якіх здабыў 20 мэдалёў.

Кожны бег Пётра Чайкоўскі робіць з мэтай дапамогі дабрадзейным арганізацыям. За апошні бег на дыстанцыю 26 міляў, якую ён прабег за 3 гадз. і 40 хвілін ён спадзяецца зрэалізаваць ад 120 да 150 фунтаў на дапамогу галадаючым сьвету.

Пётра Чайкоўскі нарадзіўся ў вёсцы Выгалавічы пад мястэчкам Крывічы 20.9.1926 г., прыбыў у Англію ў 1946 годзе. Жанаты з Італьянкай, мае пяцёра дзяцей. Пару гадоў спачатку належаў да ЗБВБ. Працуе на інжынернай фабрыцы, што знаходзіцца пяць з палавінаю міляў ад дому. На працу ён штодня прыбівае бегам і гэтак-жа назад дамоў.

А. Зданковіч

КАМП'ЮТЭРЫЗАЦЫЯ КІРЫЛІЧНЫХ КНІЖАК

7-9-га травеня ў гор. Урбане ў штаце Іліной адбылася канфэрэнцыя амэрыканскіх бібліятэкароў, прысьвечаная пераводу каталёгаў старых кірылічных друкаў, на камп'ютэр. У канфэрэнцыі бралі ўдзел сп-тва Зора й Вітаўт Кіпель. Сп-ня Зора Кіпель уваходзіць у кіраўніцтва гэтага ўсеамэрыканскага праекту. Ужыццёўленьне яго зойме каля дзесятка гадоў, але ў выніку ўсе кірылічныя друкі Амэрыкі, улучна з двума дзесяткамі тысячаў беларускіх кніжак, будуць даступныя на камп'ютэры.

«БЕЛАРУСКАМУ СЬВЕТУ» 35 ГОД

У горадзе Грэнд-Рэпідс у штаце Мішыган выдаецца часопіс «Беларускі Сьвет». Сёлета часопіс адзначае сваё 35-годзьдзе. Адрэзак часу не малы і для жыцця чалавека, а для часопісу, дык і гістарычны кавалак!

Гэтае выданьне пачалося як невялікі бюлетэнь «Сьвет» з падзагалоўкам «Незалежны часопіс маладога пакаленьня». У рэдакцыйным артыкуле першага нумару (1954 г.) пісалася: «Выпускаючы часопіс 'Сьвет', рэдакцыя хоча пасадзіць на выдавецкую ніву дзейнасьці беларускае моладзі ў Злучаных Штатах новую кветку, якая можа хараша расьцівацца ды ўпрыгожыць нашу дзейнасьць на чужыне. Рэдакцыя будзе імкнуцца зьмяшчаць цікавыя матар'ялы ды павучальныя весткі з жыцця й дзейнасьці маладога пакаленьня ў Амэрыцы».

Ад самага пачатку часопіс быў думоўны: друкаваліся ў ім і матар'ялы англамоўныя, прадбачаючы, што маладое пакаленьне паступова будзе амэрыканізавацца.

Першыя пяць гадоў «Сьвет» быў як бы бюлетэнем маладзёжнага жыцця: давалася шмат хронікі, прапагандавалася дзейнасьць моладзі. Стала вялася старонка гумару.

З часам тыраж часопісу павялічаўся, становілася больш падпішчыкаў і супрацоўнікаў. Ідучы напярэймы чытачом, «Сьвет» стаў зьмяшчаць больш літаратурных матар'ялаў, найбольш твораў эмігранцкіх пісьменьнікаў і паэтаў ды лепшыя перадрукі з Бацькаўшчыны.

На пачатку 60-х гадоў часопіс зьмяніў назву на «Беларускі Сьвет» ды стаўся квартальнікам з шырокім гра-

(Заканчэньне на 9-й б.)

З жыцця ў Адэйлядзе (Аўстралія)

ПІКНІК

У нядзелю 16-га красавіка адбыўся традыцыйны пікнік, арганізаваны парафіяй Сьв. Апосталаў Пятра й Паўла. Памаліўшыся, прыхаджане паехалі ў Бонайтонскі парк. Некаторыя прыбылі туды адразу. Кожны прывёз з сабой ежу, пітво. Хоць надвор'е было пахмурнае, але даволі цёплае. Месца вельмі прыемнае: зьлёная траўка, чыстае паветра, недалёка рэчка.

У вясёлай атмасфэры абмяркоўвалі розныя справы, а найбольш палажэньне й жыццё на Бацькаўшчыне-Беларусі, дзе адбываецца тая «перабудова». Што яна прынясе з сабой? Сорак гадоў па вайне мінула ўжо. Дакуль-жа гэта Беларусы будуць мучыцца там, ня могуць купіць таго, што чалавек патрабуе для штадзённага ўжытку?

Зь пікніку разьяжджаліся ў добрым настроі.

РАЗМОВА ЗЬ ЗЯМЛЯЧКАЙ З БССР

Пытаньне: Скажэце, як ідзе перабудова, ці палепшала жыццё?

Адказ: Жыццё не палепшала, а пагоршала: старую сыстэму разбурылі, а новай ня могуць завесці. Тавараў у магазинах няма, а калі ёсьць, дык дарагія, зарплата замалая (інжынер дастае 145 рублёў чыстымі). Памешканьне каштуе 17 рублёў, кілё мяса — 3 р. 40 капеек, маленькі кавалак мыла — 1 р. 40 к., памідоры, гуркі і іншыя прадукты з агароду — усё такое малое. Тое, што ў вас горшае якасьці, у нас — найлепшае. Яблыкі 2 р. 50 к. за кіляграм. Проста немагчыма жыць. Шмат людзей хварэе пасля Чарнобыля.

Гасьця наша гаварыла парасейску і ёй было проста дзіўна, што эмігранты за гэтулькі часу не забыліся свае мовы.

Ул. Акавіты

ПАМІНкі ПА ДР. В. ЖУК-ГРЫШКЕВІЧУ

У нядзелю 16 красавіка ў Беларускім Рэлігійна-Грамадзкім Цэнтры ў Тароньце адбыліся помнікі па веч. пам. др. Вінцэнта Жук-Грышкевічу, які адыйшоў у вечнасьць на 87-м годзе жыцця 14 лютага 1989 году. Народу сабралосся шмат. Людзі зналі і памятаюць яго, як чалавека, што заўсёды быў у цэнтры беларускага жыцця.

Па багаслужбе ў царкве Сьв. Кірылы Тураўскага малітвай Уладзікі Мікалая пачалася помнікавая бясэда. Кіраваў ёю заступнік Старшыні рады БНР др. Барыс Рагуля. Ён прадставіў кароткі нарыс жыцця нябожчыка.

Сп. Кастусь Акула, закладчык Згуртаваньня Беларусі Канады, падкрэсліў тры этапы дзейнасьці сьв. пам. Вінцэнта Жук-Грышкевіча: першае — у 1946 г. ён заснаваў Згуртаваньне Беларусі ў Вялікай Брытаніі; другое — у 1954 г. у Мюнхэне ён зарганізаваў Беларускае сэкцыю радыё «Вызваленьне»; трэцяе — ягоная дзейнасьць у Канадзе.

Вінцэнт Жук-Грышкевіч са сваёй прасталінейнай прынцыповасьцю, плянаваць, сказаў прамоўца, надаваў кірунак беларускаму арганізацыйнаму жыццю: ідэялягічны напрамак — вернасьць Акту 25 Сакавіка й Радзе БНР, рэлігійны — свая беларуская царква — БАПЦ.

Сп. Мікола Ганько, старшыня Таронтаўскага аддзелу ЗБК, гаварыў пра іншы аспект дзейнасьці нябожчыка — беларускае ўзгадаваньне моладзі. Стараньнем др. В. Жук-Грышкевіча быў заснаваны пры Таронтаўскім Унівэрсытэце ў 1953 г. лектарат беларускай культуры, дзе нябожчык быў лектарам. «У мяне было двух настаўнікаў — Вінцэнт Жук-Грышкевіч і Алесь Грыцук», — сказаў прамоўца.

Сп. Уладзімер Цялеш, старшыня Парафіяльнай Рады, гаварыў пра

др. Жук-Грышкевіча як пра Старшыню Рады БНР, пра ягоны патрыятызм, адданасьць і ахвярную працу на карысьць беларускай вызвольнай справы.

Сп. Віктар Касцюкевіч, сакратар Галоўнай Управы ЗБК, успамінаў нябожчыка, як сябру й напарніка праводжаньня летняга адпачынку на прыродзе. «Любіў і Ты, як я, блукаць па пералесках...» — успамінае пра яго Наталья Арсеньнева.

Жонка нябожчыка др. Раіса Жук-Грышкевіч прачытала верш Натальі Арсеньневай «На сьмерць сябры юнацтва» (надрукавана ў № 358 «Беларуса») і ўрываак ліста вучаніцы нябожчыка зь Віленскай Беларускай гімназіі сп-ні Ніны Абрамчык, жонкі былага Старшыні Рады БНР Міколы Абрамчыка.

Др. Раіса Жук-Грышкевіч дзякавала ўсім тым, што аддалі пашану памяці дарагога ёй мужа.

Песьняй «Сьпі пад курганам герояў» і малітвай Уладзікі Мікалая закончыліся помнікі.

ПАПРАЎКА ВЕРШУ

У папярэднім нумары «Беларуса» ў вершы Н. Арсеньневай «Малачай» была дапушчаная памылка (просім у Аўтаркі выбачэньня). Канцоўка вершу павінна чытацца, як ніжэй пададзена.

Стаю... ужо адна...

Скрозь — тае сьнег счарнелы,
Журчыць у раўчуку ручай...

Ну, што-ж, бывай!

Ужо мо' й там, дзе Ты,
тэ парасткі нясьмела
прадвеснік вёснкіх дзён —
зялёны малачай!

«БЕЛАРУСКАМУ СЬВЕТУ» 35

(Заканчэньне зь 8-й б.)

мадзка-літаратурным дыяпазінам. Паасобныя нумары прысьвячаліся выдатным асобам беларускага руху, літаратуры, музыкі: Антону Луцкевічу, Равенскаму, Кахановскаму, Куліковічу, Лёсіку ды іншым выдатным асобам.

Выдавецтва часопісу выдрукавала таксама і дадатковыя матар'ялы: альбом беларускіх арнамантаў, англамоўны бюлетэнь для моладзі і інш. «Кветачка», аб якой сыціла пісалася ў перадавіцы першага нумару, сапраўды прыгожа расьцьвіла і дала чытачом шмат каштоўнага матар'ялу.

Часопіс «Беларускі Сьвет» можна знайсці ў шмат якіх заходніх бібліятэках. Трапляе ён і на Бацькаўшчыну. За 35 гадоў свайго існаваньня часопіс шмат спрычыніўся да пашырэння ведаў аб Беларусі. Выдатная тэхніка друкарства адчыніла яму дзверы да шмат якіх выставак амерыканскага этнічнага друку. Аднак, што бадай найважнейшае ў 35-гадовай гісторыі часопісу, дык гэта тое, што «Беларускі Сьвет» ад самага пачатку бязьзыхаў рэдагуе і выдае ягоньні заснавальнік сп. Мікола Прускі. Яму найбольш і належыцца найшчэрэйшая падзяка ды найшчэрэйшая грамадзкае падтрыманьне, а ў фонд часопісу — шчодрая ахвяра.

Падаем гэтак адасланы часопіс:

BYELORUSSIAN WORLD
1086 Forest Hills Ave. S.E.
Grand Rapids, MICH 49506

Жадаем Міколу Прускаму і «Беларускаму Сьвету» даўгіх і памысных гадоў!

В. Зубкоўскі



Царскія ўлады не баяліся «Пагоні», якую Вы бачыце тут на сярэбраным мэдалі з напісам «В награду от Общества Витебских сельских хозяев». Савецкая-ж «народная» ўлада прыняла цяпер адмысловы закон, што забараняе ня тое, што мэдалі з «Пагоняй», а нават рысунак гэтага старадаўняга гэрбу на якой-небудзь публікацыі. Рэпрадукцыя зробленая з газэты «Советская Белорусия», 8.І.89.

ПАДЗЯКА ЗА ПРЭСАВЫЯ МАТАР'ЯЛЫ

Рэдакцыі «Беларуса» прыслалі выразкі і копіі артыкулаў ды паведамленьняў, што датычаць Беларусі, наступныя асобы: Я. А., М. Грэбень, В. Рамук, З. Смаршчок, В. Махнач, Л. Шурак, Я. Міхалюк, С. Карніловіч, В. Плешкач, А. Непейн, А. Субота, Ул. Бакуновіч, Я. Чорны, Л. Паплаўскі, В. Мельяновіч, Ч. Найдзюк, К. Акула, Я. Мойсік, М. Раецкі, У. Акавіты.

Усім шчыра падзяка!

Просьба: прысылайце, калі ласка, толькі тыя матар'ялы, што беспасярэдня датычаць Беларусі ці беларускае справы.

«Беларус»

«БССР У 1988 ГОДЗЕ»

Пад гэтакім загалоўкам выйшаў у нямецкай мове агляд падзеяў у БССР у 1988 г., зроблены на аснове газэтаў «Советская Белоруссия», «Звязда» і «Літаратура і Мастацтва». Агляд (48 старонак уборыстага машынапіснага друку) мае разьдзелы: Партыя і дзяржава; Замежныя сувязі; Гаспадарка і прамысловасьць; Нутраная палітыка; Супраціў русыфікацыі; Быт. Да выданьня далучаны ліст кангрэсмена Ўільяма Брумфілда да старшыні Беларускага Кангрэсавага К-ту І. Касака і рэзалюцыя Сусьветнай Антыкамуністычнай Лігі аб незалежнасьці Беларусі.

Выданьне добра апрацаванае і мае шмат карыснае інфармацыі. Зварачацца на адрас:

Weissruthenischer Arbeitskreis,
Bjeloruss. Museum
Goethestr. 1, 6906 Leimen 3, W. Germany

ІНВАЛІДЫ І МІЛАСЭРДЗЕ

Да савецкай улады толькі нядаўна дайшло, што бязбожнасьць цягне за сабой «дэфіцыт дабрыні, жорсткасьць і бяздушнасьць, абьякавасьць да чужога гора». Пра наўнасьць усіх гэтых заганаў сказаў нядаўна праф. Н. Ахчанка, які 20 гадоў быў міністрам аховы здароўя БССР і якога цяпер абралі за старшыню Беларускага адзядзелу Савецкага Фонду Міласэрдыі й Здароўя. Гаворачы пра мэты й мэтады працы новае арганізацыі, Краўчанка сказаў, што Фонд Міласэрдыі разьлічвае таксама на супрацоўніцтва царквы і на «магчымае паступленьне замежнае валюты». У Менску адчыненае конта (№ 704901) у рэспубліканскім Жылсацбанку. («Сов. Бел.», 2.ІІ.89).

ЗАПІСВАЙЦЕСЯ НА «СЬЦЯНУ ГОНАРУ»!

Кіраўніцтва Фундацыі Статуі Свабоды падае да ведама, што яшчэ можна зрабіць падарунак камунізму зь Беларусі (сваякоў ці знаёмых), імя якіх можна запісаць (за датацыю 100 даляраў) на Сьцяне гонару Музею Імігрантаў на Эліскім абтоку. Разам зь імем запісваецца таксама край паходжаньня. Пры гэтай нагодзе выдаецца адмысловае пасьветчаньне, якое можа ўпрыгожыць сьцяну памешканьня таго, чыё імя будзе ўвечна.

Па далейшую інфармацыю зварачайцеся на адрас:

The Statue of Liberty
Ellis Island Foundation
P.O. Box Ellis
New York, N.Y. 10163
Tel.: (212) 883-1986

Паводля газэты «Звязда» (15.ІІ.89), у савецкай Беларусі налічваецца 300 тысячаў інвалідаў (гэта бязліку глух і сляпых) ды «жывецца большасьць зь іх вельмі цяжка». «Дэфіцыт міласэрнасьці ў нашым грамадстве, — піша «Звязда», — балюча б'е па гэтай групе людзей». Створанае нядаўна Беларускае Таварыства Інвалідаў мае аднак вялікія фінансавыя й матар'яльныя цяжкасьці. У гэтых гарадох, як Ворша, Пінск, Баранавічы няма ніводнае штатнае адзінкі БелТІ, якая-б магла поўнасьцяй прысьвяціцца справе дапамогі.

«Звязда» падала да ведама міласэрных людзей і арганізацыяў бягучы рахунак у Апэрацыйным упраўленьні Белжылсацбанку г. Менску — 700866, на які будучы зьбірацца грошы. Адрас: Цэнтральнае ўправы БелТІ: 220012, Менск, вул. Калініна, 7.

МАТАР'ЯЛЫ ДА ПРАЕКТУ ПРАГРАМЫ БЕЛАРУСКАГА НАРОДНАГА ФРОНТУ «АДРАДЖЭНЬНЕ»

ПРАДМОВА

Беларускі Народны Фронт за перабудову «Адраджэньне» (БНФ) ствараецца дзеля арганізацыі шырокай народнай падтрымкі распачатых і ўзначаленых лепшымі сіламі КПСС радыкальных зьменаў ва ўсіх сфэрах грамадзкага жыцьця, забесьпячэньня на гэтай аснове незваротнасьці перабудовы, абуджэньня ініцыятывы, таленту, дэмакратычнай і нацыянальнай сьведомасьці народу, абароны ад намаганьняў бюракратыі сарваць працэс абнаўленьня грамадства, затармазіць разьвіцьцё дэмакратыі і публічнасьці ў Рэспубліцы.

БНФ выступае за перабудову грамадства на прынцыпах дэмакратычнага сацыялізму, гуманізму і сацыяльнай справядлівасьці, за стварэньне прававой дзяржавы, за адраджэньне ленинскіх прынцыпаў нацыянальнай палітыкі, за рэальны суверэнітэт Беларусі, абвешчаны Канстытуцыяй БССР.

Беларускі Народны Фронт — гэта масавы грамадзка-палітычны рух, які бачыць сваю найвышэйшую мэту ва ўсталяваньні рэальнага народаўладзьдзя і адраджэньні беларускай нацыі.

БНФ дзейнічае ў межах Канстытуцыі БССР і аб'ядноўвае людзей незалежна ад іх сацыяльнага паходжаньня і становішча, ад іх прафэсійнай, нацыянальнай, партыйнай і рэлігійнай прыналежнасьці.

БНФ прызнае самастойнасьць усіх грамадзкіх арганізацыяў Рэспублікі, выступае за кансалідацыю намаганьняў дзеля рэвалюцыйнага абнаўленьня і нацыянальнага адраджэньня Беларусі, а таксама за кардынальную дзейнасьць Народных франтоў і рухаў за перабудову.

СУВЭРЭНІТЭТ

Неад'ёмнае права кожнага народу — права самому вырашаць свой лёс, права на суверэннае дзяржаўнае існаваньне. Суверэнітэт Беларусі абвешчаны і ахоўваецца Канстытуцыяй Беларускай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі і падмацоўваецца яе статусам члена-заснавальніка Арганізацыі Аб'яднаных Нацыяў.

Беларускі народ заваяваў і выпакутаваў права на суверэнную дзяржаўнасьць усім сваім гістарычным шляхам. Традыцыі дзяржаўнасьці Полацкага і Тураўскага княстваў, суверэнітэту Беларусі і Літвы, увабленага ў Вялікім Княстве Літоўскім, Рускім і Жамойцкім, традыцыі барацьбы за годнае існаваньне чалавека і народу — паўстаньняў Касцюшкі, Каліноўскага, рэвалюцыяў 1905-1907 і 1917 гг. — усё гэта мела сваім лягічным вынікам самавызначэньне беларускай нацыі ў форме абвешчанага незалежнасьці Беларускай Народнай Рэспублікі 25 сакавіка 1918 году, а потым — стварэньня суверэннай Савецкай Сацыялістычнай Рэспублікі Беларусі 1 студзеня 1919 году.

1. Суверэнітэт як нацыянальна-палітычны інстытут ёсьць непадзельнае адзінства нацыянальнага, дзяржаўнага і народнага суверэнітэту.

Нацыянальны суверэнітэт мае на ўвазе вяршэнства нацыі ў яе самавызначэньні. Воля беларускай нацыі выявілася ў стварэньні Беларускай ССР — нацыянальнай дзяржавы. БНФ зыходзіць менавіта з такога разуменьня БССР.

2. Дзяржаўны суверэнітэт мае на ўвазе незалежнасьць дзяржавы ва ўнутраных справах. Аднак сталінская практыка куртатой аўтаноміі, ператварэньня БССР у практычна ўнітарную дзяржаву зьнішчыла суверэнітэт Беларусі. БНФ «Адраджэньне» зыходзіць зь ленинскага разуменьня ССР як дэбрахвотнага вайскова-палітычнага саюзу раўнапраўных і суверэнных дзяржаваў і лічыць, што для гаворнага характару савецкай саюзнай дзяржаўнасьці. Суверэнітэт саюзных рэспублік — першасны, а суверэнітэт іх саюзу — другасны. Гэта значыць, што паўнамоцтвы Саюзу ССР павінны ажыццяўляцца толькі ў тых межах, у якіх перададзеныя яму саюзнымі рэспублікамі, а не наадварот. Таму БНФ выступае:

- за ўнараманьне прынцыпаў узаемадзейнасьці суб'ектаў СССР — суверэнных рэспублік — шляхам распрацоўкі і прыняцьця новага Саюзнага дагавору, за фіксацыю ў Саюзным дагаворы выключнага пераліку паўнамоцтваў Саюзу ССР. Саюзны дагавор павінен заключацца пасля прыняцьця рэспублікамі новых Канстытуцыяў;
- за кардынацыйныя функцыі саюзнага ўраду ў сфэры саюзна-рэспубліканскіх паўнамоцтваў; прамое

і роўнае прадстаўніцтва кожнай рэспублікі ў саюзных органах, а таксама ў Камітэце канстытуцыйнага нагляду (Канстытуцыйным судзе СССР);

- за права вэа саюзнай рэспублікі пры вырашэньні агульнасаюзных пытаньняў, якія непасрэдна закранаюць яе інтарэсы;
- за вяршэнства законаў саюзнай рэспублікі на яе тэрыторыі;
- за дакладную юрыдычную фіксацыю грамадзянства саюзнай рэспублікі; за поўную гаспадарча-эканамічную самастойнасьць рэспублік у межах саюзнага, агульнаэўрапейскага і сусьветнага гаспадарча-эканамічнага комплексу і падзелу працы;
- за дакладныя юрыдычныя гарантыі выхаду са складу СССР, рашэньне пра які можа прыняць сёсія Вярхоўнага Савету рэспублікі ці рэспубліканскі рэфэрэндум.

3. Статус члена-заснавальніка ААН накладвае на БССР абавязак захаваньня і ўмацаваньня суверэнітэту. У новай Канстытуцыі БССР неабходна раскрыць паняцьце суверэнітэту Рэспублікі і перагледзець артыкулы, што абмяжоўваюць яго ці яму пярэчаць.

Суверэнітэт мае на ўвазе незалежнасьць дзяржавы ў міжнародных зносінах. БССР павінна рэальна карыстацца сваім правам заключаць міжнародныя пагадненьні, мець пасольствы, консульствы, прадстаўніцтвы, карпункты, газэтаў, радыё, тэлебачаньня ў іншых краінах, саюзных рэспубліках, уваходзіць у міжнародныя арганізацыі, мець уласныя вайсковыя фармаваньні, што існавалі ў 20-30-я гады і права на якія было абвешчана ў папраўцы да Канстытуцыі рэспублікі, прынятай у часе ўтварэньня ААН і зьнятай у 1978 годзе.

Для рэалізацыі аптымальнай эканамічнай і культурнай палітыкі БССР павінна рэальна выкарыстоўваць магчымасьці, якія ёй дае членства ў спецыялізаваных арганізацыях ААН. БССР як член ЮНЭСКО мае права весьці суверэнную культурную і адукацыйную палітыку. БССР як член Міжнароднага саюзу электрасувязі і Міжнароднай арганізацыі радыё і тэлебачаньня можа цалкам распараджацца сваімі тэле- і радыёканаламі. БССР як член Сусьветнага паштовага саюзу мае права выпускаць уласныя знакі паштовай аплаты. Членства ў ААН дае БССР права, калі гэтага запатрабуюць інтарэсы яе эканомікі, усту-

(Працяг на 10-й б.)

МАТАР'ЯЛЫ ДА ПРАЕКТУ ПРАГРАМЫ БНФ

(Працяг зь 9-й б.)

піць у Міжнародны Валютны Фонд і Міжнародны Банк Рэканструкцыі і Разьвіцця; непасрэдна ўступіць у Міжнародны Алімпійскі Камітэт, у іншыя палітычныя, гаспадарчыя, навуковыя, экалагічныя, харытатыўныя, міратворчыя, маладзёжныя міжнародныя арганізацыі.

4. БНФ надае асаблівае значэнне набыцццю аўтаноміі ці самастойнасці масавымі грамадзка-палітычнымі арганізацыямі БССР, што існуюць цяпер на правах рэгіянальных структураў адпаведных усеагульных арганізацыяў.

5. БНФ лічыць, што БССР павінна замацаваць свой сувэрэнітэт Законам аб грамадзянстве БССР, які абараняў-бы правы і інтарэсы пастаянных жыхароў Рэспублікі, незалежна ад іх нацыянальнай прыналежнасці, рэгуляваў міграцыйныя працэсы з улікам эканамічных, сацыяльных, культурных патрэбаў і магчымасцяў Беларусі, спрыяў тэрытарыяльнай аселасці і духоўнаму адзінству нацыі. У аснову гэтага закону павінна быць пакладзена:

- прызнанне грамадзянства БССР на падставе цэнзу аселасці ў Рэспубліцы пры ўмове паступовага авалодання беларускай мовай;
- прызнанне за грамадзянаў БССР усіх людзей, якія да прыняцця Закону аб грамадзянстве БССР пастаянна жылі на тэрыторыі Рэспублікі;
- права ўраджэнцаў Беларусі ды іхніх нашчадкаў свабодна вяртацца на Радзіму і атрымоўваць грамадзянства;
- абарона Рэспублікай сваіх грамадзянаў, што знаходзяцца за яе межамі;
- прызнанне роўнасці правоў грамадзянаў БССР і іншых жыхароў Рэспублікі ва ўсім, акрамя права выбіраць і быць выбраным у савецкія і дзяржаўныя органы Рэспублікі, атрымліваць дзяржаўную кватэру, набываць нярухомую наёмнасць. Асобы, што жывуць на тэрыторыі БССР, але не зьяўляюцца яе грамадзянамі, павінны карыстацца грамадзянскай дзеяздольнасцю той рэспублікі, краіны, адкуль яны выехалі.

ДЭМАКРАТЫЯ. ПРАВЫ ЧАЛАВЕКА

1. Сувэрэнітэт дзяржавы грунтуецца на сувэрэнітэце народу — вяршэнстве яго ў вырашэнні найважнейшых пытанняў свайго жыцця.

БНФ зыходзіць з пераемнасці дэмакратычных традыцыяў на Беларусі — Полацкага веча, Магдэбургскага права для гарадоў, статутаў Вялікага Княства Літоўскага, паўстанняў і рэвалюцыяў XIX і XX стагоддзяў.

БНФ бачыць гістарычную неабходнасць у тым, каб забяспечыць у БССР ажыццяўленне народнага сувэрэнітэту, г.зн. фактычнай і юрыдычнай прыналежнасці ўсёй дзяржаўнай улады народу, і разглядае гэта як сваю найважнейшую палітычную мэту. Адзіна канстытуцыйнай зьяўляецца ўлада Саветаў, якая атрымала паўнамоцтвы ад народу шляхам усеагульных, прамых, роўных, несафальсфікаваных выбараў. Ніхто — ні палітычныя партыі, ні грамадзкія арганізацыі, ні асобы ня маюць права гаварыць ад імя ўсяго народу без законных на тое паўнамоцтваў. Усякая дзейнасць, якая вядзецца ад імя дзяржавы, павінна знаходзіцца пад пільным кантролем народных дэпутатаў.

БНФ выступае за найшырэйшае разьвіццё прамых формаў дэмакратыі, у тым ліку за актыўнае выкарыстанне рэфэрэндуму (усенароднага галасавання). БНФ выступае за прыняцце Закону аб рэфэрэндуме. Ролю рэгулятара дзейнасці дзяржавы і стымулятара прагрэсунага разьвіцця грамадства рэфэрэндум можа выконваць, калі будзе забяспечана:

- права на скліканне рэфэрэндуму кожнаму грамадзяніну Рэспублікі, які зьбярэ ў сваю падтрымку вызначаную законам колькасць галасу (подпісаў) надзеленых правам галасавання грамадзянаў Рэспублікі;
- забарона вынясення на рэфэрэндум тых праграмаў і законапраектаў, якія адмаўляюцца ці абмяжоўваюцца дэмакратычныя правы чалавека і грамадзяніна, прадугледжаныя Канстытуцыяй БССР і абвешчаныя ААН ва Усеагульнай дэкларацыі правоў чалавека. Закон аб рэфэрэндуме і змены ў ім павінны прымацца толькі на падставе вынікаў рэфэрэндуму.
- 2. БНФ выступае за поўную адпаведнасць дзяржаўных органаў статусу агульнанароднай дзяржавы і лічыць, што гарантыі гэтага зьяўляюцца:
 - выбарнасць на дзяржаўныя пасады;
 - усеагульныя, прамыя, роўныя выбары (пры неабходнасці — у некалькі тураў);
 - роўныя правы для ўсіх працоўных калектываў і грамадзкіх арганізацыяў (у тым ліку царквы), групаў грамадзянаў, асобных грамадзянаў на вылучэнне сваіх кандыдатаў; абвешчэнне цяжкім злачынствам фальсфікацыі на выбарах.
- 3. БНФ выступае за стварэнне прававой дзяржа-

вы, у якой грамадзянін і дзяржава павінны несці адказнасць перад законам. Толькі закон, які адлюстроўвае волю і інтарэсы народу, які прыняты народнымі дэпутатамі БССР пасля належнага абмеркавання ці зацверджаны народам Беларусі ў ходзе рэфэрэндуму, можа вызначаць правы статус асобы, палітычных, грамадзкіх і самадзейных арганізацыяў, кампэтэнцыю дзяржаўных органаў і адказных асобаў, БНФ выступае за вяршэнства закону ва ўсіх сферах жыцця Рэспублікі. З гэтай мэтай БНФ лічыць неабходным:

- утварыць у БССР Канстытуцыйны суд, які-б меў паўнамоцтвы для адмены любых нарматыўных актаў у выпадку неадпаведнасці іх Канстытуцыі і законам БССР. Калі, на думку Канстытуцыйнага суда, Канстытуцыя БССР не адпавядае рэспубліканскі ці саюзнаму закону, Канстытуцыйны суд павінен давесці свой пункт гледжання да ведама Вярхоўнага Савету БССР, за якім застаецца апошняе слова!
 - прыняць закон БССР аб парадку распрацоўкі і зацверджання законаў БССР і падзаконных актаў;
 - прыняць Закон БССР аб дзяржаўнай службе, які-б дакладна рэгуляваў дзейнасць работнікаў дзяржаўна-апарату;
 - забяспечыць незалежнасць суда як аднаго з цэнтральных элементаў дзяржаўнага механізму, нераспаўсюджанне на суды партыйных указанняў;
 - прыняць Закон аб палітычных і грамадзкіх арганізацыях, дзе вызначыць парадак іх рэгістрацыі, формы і мэты дзейнасці.
- Вяршэнства права ў жыцці грамадства прадугледжвае:
- адпаведнасць прававых актаў агульначалавечай моралі і Усеагульнай дэкларацыі правоў чалавека;
 - неадкладнае скасаванне ўсіх нарматыўных актаў і законаў, якія абмяжоўваюць канстытуцыйныя свабоды;
 - права кожнага грамадзяніна Рэспублікі падаць у суд на любога адказнага работніка, арганізацыю, ведамства, якія парушылі закон.

4. БНФ лічыць, што ніякая палітычная арганізацыя ня мае права на манопольную палітычную ўладу ў дзяржаве. БНФ лічыць, што Камуністычная партыя павінна заваёўваць рэальны аўтарытэт у грамадстве паслядоўнай барацьбой за перабудову і дэмакратыю, а не замацаваным у гады застою шостым артыкулам Канстытуцыі лідэрствам.

5. БНФ канстатуе множнасць сацыяльна-палітычных інтарэсаў розных групаў грамадства, поглядаў на шляхі сацыялістычнага будаўніцтва. Афармленне выразных палітычных структураў: арганізацыяў, саюзаў, асацыяцыяў і г.д. — носьбітаў гэтых поглядаў — і адкрытая канструктыўная палеміка паміж імі, на думку БНФ — неабходная ўмова сапраўды дэмакратычнага грамадзкага ладу.

6. Разуменне Беларускай Народнай Фронтам правоў чалавека і грамадзяніна зыходзіць з агульначалавечых прынцыпаў гуманізму, замацаваных у звычайным праве, міжнародных дэкларацыях, пратаколах і пактах, у Канстытуцыі БССР.

БНФ бачыць грамадзяніна Беларусі чалавекам вольным, свядомым, пазбаўленым страху перад сваёй чыноўніка, з пачуццём уласнай годнасці, гаспадаром на сваёй зямлі.

БНФ дамагаецца рэальных юрыдычных гарантыяў правоў і свабод асобы, дэклараваных адпаведнымі артыкуламі Канстытуцыі — свабоды слова, друку, сходаў, мітынгаў, вулічных шэсцяў і дэманстрацыяў, права аб'ядноўвацца ў грамадзкія арганізацыі, свабоды веравызнання, недатыкальнасці асобы, яе ўласнасці і жылля, таямніцаў перапіскі, тэлефонных перагавораў і тэлеграфных паведамленняў.

Права на мітынгі, сходы і дэманстрацыі, на свабоду друкаванага слова, на стварэнне грамадзкіх арганізацыяў павінна ажыццяўляцца на падставе прынцыпу паведамлення, а не дазволу. Адзінай падставай забароны грамадзкіх арганізацыяў можа быць толькі антыканстытуцыйны характар іх дзейнасці.

Кожная грамадзкая арганізацыя, калектыв або асобныя грамадзяне, што дзейнічаюць у межах законнасці, павінны мець права выпускаць перыядычныя выданні або іншую друкаваную прадукцыю, арандаваць тэле- і радыёканалы, што гарантавалася-б свабодным доступам да друкарскай і памнажальнай тэхнікі, да тэле- і радыёвяшчальнай апаратуры.

БНФ патрабуе адмены папярэдняй цензуры. Аўтары павінны несці адказнасць за парушэнне закону аб друку, у якім трэба даць дакладны пералік усіх звестак, забароненых для друку, а таксама за прапаганду амаральнасці, гвалту і воражасці паміж людзьмі і народамі, за прыніжэнне чалавечай годнасці.

Кожны грамадзянін павінен мець права пакідаць БССР і СССР на любы тэрмін і права беспрэшкодна вяртацца на Бацькаўшчыну, завязваць і

падтрымліваць любыя формы прафесійных і сяброўскіх сувязяў з грамадзянамі ўсіх краінаў свету, калі толькі такія сувязі не пярэчаць заканадаўству.

БНФ выступае за ўтварэнне спецыяльнага органу Вярхоўнага Савету БССР — Камітэту па справах грамадзянаў, які-б узначальваў упаўнаважаны Вярхоўнага Савету БССР. Названы Камітэт павінен наладзіць парламенцкі кантроль за станам захавання правоў грамадзянаў ва ўсіх сферах жыцця Рэспублікі.

БНФ лічыць, што выбары суддзяў неабходна праводзіць прамым галасаваннем, выступае за суд прысяжных, вылучаных з народу паводля прынцыпу выпадковасці, з наступнай праверкай маральных якасцяў. Неабходна падзяліць функцыі пракурорскага нагляду і дзяржаўнага абвінавчвання. Кожны грамадзянін з моманту затрымання правахоўнымі і следчымі органамі павінен мець права на адвакацкую дапамогу.

Павінен быць прыняты Закон аб інфармацыі, у адпаведнасці з якім кожная асоба мае права атрымліваць поўную інфармацыю пра дзейнасць усіх дзяржаўных органаў і ўстановаў, а таксама знаёміцца з усімі матар'яламі, сабранымі аб ёй дзяржаўнай установай, і абскардзіць дзеянні апошняй у судзе, калі матар'ялы непраўдзівыя або сабраныя незаконным чынам.

Трэба прызнаць незаконнымі любыя формы пераследу за перакананні, заканадаўча, узмацніць адказнасць за прыніжэнне чалавечай годнасці, за беспадстаўнае прыпісванне грамадзянам і арганізацыям неўласцівых ім поглядаў, перакананняў і выказванняў.

БНФ падтрымлівае праект змены Асноваў крымінальнага заканадаўства Саюзу ССР і саюзных рэспублік у частцы, дзе прадугледжана адмаўленне ад пераследу за дзеянні, пералічаныя ў артыкулах 67 («Антысавецкая агітацыя і прапаганда») і 168' («распаўсюджванне заведама ілжывых вымыслаў, што няславяць савецкі дзяржаўны і грамадзкі лад») цяперашняга Крымінальнага кодэксу БССР. Гэтыя артыкулы выкарыстоўваюцца для пакарання людзей за рэалізацыю свайго права на свабоду здабывання і пашырэння інфармацыі.

БНФ лічыць мэтазгодным адмяніць пакаранне смерцю, устанавіўшы за асабліва жорсткія злачынствы супраць чалавечнасці пажыццёвае зняволенне.

Ніводзін грамадзянін БССР ня можа быць прымусова вывезены або высланы за межы Рэспублікі. Нельга дапускаць на яе тэрыторыю для адбыцця пакарання асуджаных у іншых рэспубліках — не грамадзянаў БССР. Папраўчыя ўстановы павінны рэальна спрыяць маральнай рэабілітацыі злачынцаў.

БНФ лічыць неабходным стварэнне пастаянных камісіяў Саветаў для кантролю за дзейнасцю органаў МУС і КДБ.

Адзіная функцыя ўнутраных войскаў у БССР — ахова месцаў зняволення.

БНФ патрабуе стварэння спецыяльнага структурнага падраздзялення для барацьбы з арганізаванай злачыннасцю (мафіяй, рэкетам і г.д.) і жорсткага кантролю Саветаў і іх пастаянных камісіяў за працай МУС у гэтым кірунку.

Неабходна асудзіць сталінізм, як антысацыялістычную і антычалавечую зьяву, прыняць закон аб нераспаўсюджванні тэрміну даўнасці на злачынствы сталінізму згодна канвенцыі ААН ад 26 лістапада 1986 г., якая абвясціла непрымяненне тэрміну даўнасці да злачынцаў, што ажыццяўлялі рэпрэсіі і генацыд; пазбавіць іх узнгародаў, персанальных пэнсіяў і розных прывілеяў.

Неабходна правесці поўную рэабілітацыю ўсіх пацярпелых у час сталінскіх беззаконняў, кампэнсаваць ім і іх сем'ям маральныя і матар'яльныя страты, праводзіць у дачыненні да іх спрыяльную сацыяльную палітыку, ушанаваць памяць бязьвінных ахвяраў.

Трэба стварыць усе ўмовы для вяртання на Бацькаўшчыну грамадзянаў БССР, калі-небудзь прымусова высленых з яе тэрыторыі; заахочваць да вяртання грамадзянаў, якія пакінулі Беларусь па сацыяльных матывах.

БНФ лічыць, што ў інтарэсах гарманічнага разьвіцця асобы і ўзаемадачыннення яе з грамадствам неабходна адмовіцца ў перспектыве ад абавязковай ваеннай службы, замяніўшы яе пастаянным і эфектыўным прафесійным войскам, служба ў якім павінна пачынацца пасля дасягнення асобай больш сталага, чым цяпер, узросту. З больш сталага ўзросту павінен адбывацца набор навабранцаў на абавязковую вайсковую службу.

БНФ выступае за замену войскавай службы працоўнай павіннасцю для людзей, якія з маральна-этычных прынцыпаў ня могуць служыць у войску. Грамадзяне БССР павінны мець права па жаданні праходзіць вайсковую службу на тэрыторыі сваёй Рэспублікі. Пэрыядычнасць вайскавай перападрыхтоўкі павінна падлягаць прынцыпам публіч-

(Працяг на 11-й б.)

МАТАР'ЯЛЫ ДА ПРАЕКТУ ПРАГРАМЫ БНФ

(Працяг зь 10-й б.)

насьці і загадзя абвешчацца грамадзянам і прадпрыемствам.

БНФ патрабуе апублікаваньня на беларускай мове масавым тыражом усіх міжнародных дакумэнтаў аб правах чалавека, падпісаных урадам БССР.

БНФ дамагаецца прызнаньня заканадаўчай ініцыятывы для грамадзкіх арганізацыяў, у тым ліку самога БНФ, і для групаў грамадзян.

ЭКАНОМІКА

1. БНФ выступае за перабудову эканомікі Беларускай ССР такім чынам, каб яна служыла людзям, забясьпечвала максымальнае задавальненьне іх патрэбаў, павышэньне ўзроўню жыцьця. Асноўнымі прынцыпамі функцыянаваньня эканомікі павінны стаць: самарэгуляваньне і збалансаванасьць, гуманізм і экалягічнасьць, сацыяльна-справядлівасьць і свабода эканамічных паводзінаў.

2. БНФ выходзіць з таго, што ў эканамічным разьвіцьці Савецкай Беларусі нароўні з пэўнымі посьпехамі маецца шэраг сур'ёзных дыспарпорцыяў і праблемаў. Удушлівы дыктат саюзных міністэрстваў і ведамстваў прывёў да неабгрунтаванага шматразовага апераджэньня росту прамысловасьці ў параўнаньні з сельскай гаспадаркай і разьвіцьцём сацыяльнай сфэры. На мяжы вычарпаньня знаходзяцца традыцыйныя крыніцы рэсурсаў, рэзка абвастрылася экалягічная сытуацыя. Узровень зношанасьці вытворчых фондаў і тэхналягічная адсталасьць вытворчасьці дасягнулі пагрозлівых памераў. Храніцца не забясьпечваецца збалансаванасьць платаздольнага попыту насельніцтва з рэалізацыяй тавараў і паслугаў, што суправаджаецца ростам інфляцыі і кошту жыцьця. Абвастрылася забесьпячэньне прадуктамі харчаваньня. Зьнізілася працоўная актыўнасьць. Перабудова гаспадарчага мэханізму праводзіцца палавініста, непасьлядоўна і не дае адчувальных вынікаў, у тым ліку і з-за сабатажу бюракратычнага апарату.

На думку БНФ, асноўным шляхам вырашэньня набалельшых праблемаў і росту спажываньня насельніцтва павінны стаць радыкальная эканамічная рэформа, гаспадарчая самастойнасьць і поўная адказнасьць рэспублікі за сацыяльна-эканамічнае разьвіцьцё сваёй тэрыторыі.

3. БНФ лічыць, што інтарэсам нашай рэспублікі і народу больш за ўсё адпавядае эканамічная самастойнасьць Беларускай ССР, заснаваная на ўнутрысаюзным падзеле працы і на суверэнным праве БССР валодаць і распараджацца ўсімі відамі тэрытарыяльных рэсурсаў, а таксама сваёй уласнасьцю, у якую ўваходзяць усе прадпрыемствы рэспублікі, сыстэмы транспарту, сувязі, энэргетыкі, інфраструктура і г.д.

У кампэтэнцыю саюзнай рэспублікі ўваходзяць усе пытаньні, зьвязаныя з рэалізацыяй унутрырэспубліканскага гаспадарчага разьліку — цэнаўтварэньне, падаткавая палітыка, рэгуляваньне аплаты працы і сацыяльнага забесьпячэньня, грашовае абарачэньне і крэдытная сыстэма.

Аб'екты агульнасаюзнага характару (прадпрыемствы цяжкай і абароннай прамысловасьці і г.д.), што працуюць на прывознай сыравіне і забясьпечваюць агульнасаюзныя патрэбы, адносяцца да агульнай уласнасьці Саюзу ССР. Іх дзейнасьць рэгулюецца даўгатэрміновымі дагаворамі зь мясцовымі Саветамі і заканадаўствам.

Гандлёва-фінансавыя адносіны БССР з арганізмамі СССР, саюзнымі рэспублікамі і замежнымі краінамі грунтуюцца на таварна-грашовых адносінах і гаспадарча-разьліковай (камэрцыйнай) мэтазгоднасьці, на прынцыпах добраахвотнасьці і раўнапраўя. БНФ патрабуе штогадова публікаваць поўны баянс усіх міжрэспубліканскіх і зьнешнегандлёвых паставак БССР у натуральным і грашовым выражэньні.

4. БНФ падтрымлівае **любых формы ўласнасьці**, у тым ліку на сродкі вытворчасьці, каапэратыўную, індывідуальную, калі яны садзейнічаюць росту ўзроўню жыцьця народу.

Іх рацыянальнае спалучэньне зьяўляецца падставай гаспадарчага выкарыстаньня вытворчых сілаў, ператварае чалавека ў сапраўднага гаспадара. Дзяржава ахоўвае ўсе формы сацыялістычнай уласнасьці і стварае ўмовы для яе прымнажэньня, стымулюе ініцыятыву і рызыку.

БНФ падтрымлівае перадачу дзяржаўных прадпрыемстваў у часовае карыстаньне на дагаворнай аснове або ў арэнду працоўным калектывам, грамадзкім арганізацыям і асобным грамадзянам.

5. Гаспадарчыя адзінкі (прадпрыемствы і аб'яднаньні) павінны дзейнічаць у адпаведнасьці з заканадаўствам і заключанымі дагаворамі. Пры гэтым яны могуць самі, выходзячы з рыначнай каньюнктуры і эканамічнай мэтазгоднасьці, вызначаць намэнклатуру прадукцыі і паслугаў, цэны, тарыфы і аклады, плянаваць сваю дзейнасьць на падставе дагавораў са спажыўцамі і стану рынку. За вытворцамі (працоўнымі калектывамі) павінна быць замацаванае права распараджацца прадуктамі працы паводля свайго меркаваньня.

6. Эканамічныя сувязі паміж прадпрыемствамі, фірмамі і арганізацыямі рэалізуюцца на аснове дагавораў і эквівалентнага тавараабмену шляхам сацыялістычнага **плянава-рыначнага мэханізму**. Яны абаліраюцца выключна на таварнаграшовыя адносіны і гаспадарчаразьліковую выгаднасьць. Задача ўраду рэспублікі — стварыць у БССР такі рынак, на якім прапанова тавараў і паслугаў пераўшылае попыт. Урад БССР забясьпечвае зьяўленьне на рынку розных вытворцаў і нармальную канкурэнцыю паміж імі, змагаецца з манопалізацыяй вытворчасьці і спажываньня, не дапускае банкруцтва прадпрыемстваў, неабходных для грамадзтва. Дзяржаказы за кошт сродкаў рэспубліканскага бюджэту прадпрыемствы павінны атрымоўваць конкурсным шляхам (паколькі яны павінны быць больш выгодныя ім у параўнаньні зь іншымі кантрактамі).

Пераход рэспублікі на гаспадарчы разьлік прадугледжвае існаваньне шматканальнага аптовага гандлю сродкамі вытворчасьці, рынку тавараў народнага спажываньня і паслугаў, а таксама ўпарадкаваньне сыстэмы грашовага абарачэньня.

Таварна-грашовыя адносіны, разнастайнасьць формаў уласнасьці і эканамічная дэмакратыя адрозьняюць, як паказвае сусьветны вопыт, працаўніка-гаспадара і задавальняць спажыўца. Рынак ураўнаважыць попыт і прапанову, урэгулюе бягучыя прапорцыі, вызначыць патрэбы ў таварах і забясьпечыць эквіваленты тавараабмену.

7. **Кіраўнічыя органы рэспублікі** павінны адмовіцца ад загана-бюракратычных мэтадаў кіраваньня, дырэктыўнага плянаваньня і дробязнай апекі дзейнасьці прадпрыемстваў.

Для вырашэньня агульных навукова-тэхнічных інфармацыйных, камэрцыйных і юрыдычных пытаньняў на базе зацікаўленасьці гаспадарчых адзінак і за іх кошт ствараюцца міністэрствы прамысловасьці, сельскай гаспадаркі і будаўніцтва. Гэтыя міністэрствы:

— дасьледуюць попыт і прапанову, дынаміку рыначных цэнаў;

— садзейнічаюць паскарэньню распрацоўкі і ўкараненьня перадавых дасягненьняў навукі і тэхнікі, фінансуюць фундаментальныя навуковыя дасьледаваньні на асноўных накірунках разьвіцьця эканомікі.

Дзяржплан БССР перабудоўваецца ў навукова-эканамічны цэнтр эканамічнага і сацыяльнага разьвіцьця. Гэты цэнтр:

— вызначае рубяжы плянавых паказчыкаў разьвіцьця рэспублікі, на якія, ўлічваючы канкрэтныя выгады, павінны арыентавацца прадпрыемствы;

— распрацоўвае варыянты структурнай і навукова-тэхнічнай палітыкі;

— вызначае прыярытэты ў выглядзе капіталных укладаньняў, льготнага падаткаабкладаньня і субсідый на галіны, разьвіцьцё і рост якіх па ацэнцы ўраду БССР зьяўляецца ключавым (галіны, якія вызначаюць навукова-тэхнічны прагрэс, сельскую гаспадарку, турызм, арганізацыі, арыентаваныя на зьнешні рынак), але прыбытак, ад якіх можа зьнізіцца ў выніку рыначнай каньюнктуры;

— аналізуе эканамічнае, сацыяльнае і навукова-тэхнічнае жыцьцё ў рэспубліцы, СССР, краінах сьвету;

— рыхтуе прагнозы навукова-тэхнічнага, дэмаграфічнага і сацыяльнага разьвіцьця.

Агульныя функцыі кіраваньня ў БССР зьдзяйсняюць міністэрствы: фінансаў, гандлю, унутраных спраў, юстыцыі, замежных справаў, народнай адукацыі, культуры, аховы здароўя, працы і сацыяльнага забесьпячэньня, аховы прыроды і гістарычнай спадчыны, транспарту і сувязі, энэргетыкі, турызму і спорту. Асноўнымі рычагамі рэгуляваньня эканомікі Беларусі зьяўляюцца лімітныя цэны, падаткі і субсідыі, якія выроўніваюць умовы вытворчасьці і спажываньня, падтрымліваюць эканамічную раўнавагу.

Кіраўнічыя органы рэспублікі павінны, акрамя гэтага:

— імкнуцца да стабілізацыі рынку і рэгуляваць рыначныя адносіны з мэтай іх большай адпаведнасьці інтарэсам рэспублікі;

— садзейнічаць пераадоленьню нераўнамернага эканамічнага і сацыяльнага разьвіцьця абласьцей і раёнаў Беларусі;

— распрацоўваць альтэрнатыўныя варыянты доўгатэрміновага сацыяльна-эканамічнага разьвіцьця БССР і прадстаўляць іх на ўсенароднае абмеркаваньне.

8. **Галіновая і тэрытарыяльная структура эканомікі БССР** павінна адпавядаць рэальным магчымасьцям і патрэбам рэспублікі, а таксама ўлічваць гістарычныя, сацыяльна-дэмаграфічныя і экалягічныя асаблівасьці Беларусі.

Неабходна перапрафіляваць прамысловасьць рэспублікі такім чынам, каб яна арыентавалася на:

— навукаёмістую вытворчасьць;

— мясцовы навукова-тэхнічны патэнцыял;

— эфэктыўнае выкарыстаньне сыравінных і мясцовых працоўных рэсурсаў;

Дзяржбюджэт БССР, усе праекты будаўніцтва і

рэканструкцыі прамысловых і будаўнічых аб'ектаў павінны ўсебакова абмяркоўвацца грамадзкасьцю пры дапамозе сродкаў масавай інфармацыі з тым, каб яны адпавядалі сучасным патрабаваньням.

9. БНФ падтрымлівае дэцэнтралізацыю і дэканцэтрацыю эканомікі, у тым ліку раўнамернае тэрытарыяльнае расьсейваньне і стварэньне невялікіх прадпрыемстваў на базе буйных (пры ўмове каапэрацыі і магчымасьці дзяржаўнай падтрымкі).

Замест экстэнсыўнага нарошчваньня вытворчых магутнасьцяў у перанасычаных прамысловасьцю раёнах неабходна стымуляваць эканамічнае разьвіцьцё ўскраінаў і адсталых рэгіёнаў. Трэба ліквідаваць стратныя прадпрыемствы або пераўтварыць іх ў акцыянерныя ці каапэратыўныя.

Аб'яднаньні (трэсты, асацыяцыі і г.д.) могуць стварацца толькі па ініцыятыве эканамічна самастойных прадпрыемстваў і арганізацый і ўтрымоўвацца за іх кошт на долевым пачатках.

Неабходна прадставіць права працоўным калектывам пераходзіць на каапэратыўныя ўмовы дзейнасьці. Пасля гэтага яны пазбаўляюцца падпарадкаваньня міністэрствам і ведамствам, становяцца самастойнымі, атрымліваюць рэальную магчымасьць пераходу на поўны гаспадарчы разьлік і іх дзейнасьць рэглямэнтаецца законам аб каапэрацыі.

10. **Рэспубліканскія і мясцовыя органы ўлады БССР** павінны ў асноўным вырашаць пытаньні разьвіцьця сацыяльнай інфраструктуры і аховы прыроды і культуры. Для гэтага ў рэспубліканскія і мясцовыя бюджэты павінна паступаць большая частка прыбытку прадпрыемстваў, а таксама плата за выкарыстаньне працоўных і прыродных рэсурсаў.

Пераразьмеркаваньне прыбыткаў забясьпечваецца сыстэмай прагрэсыўнага падаткаабкладаньня, якая ў той-жа час не павінна падрываць стымулы да працоўнай дзейнасьці і ўстанаўляць максымум (мяжу) заробтку (што прывядзе на справе да ўхіленьня ад платы падаткаў і да адліву рабочай сілы з грамадзка важных сфэраў эканомікі).

11. Адлічэньні ў саюзны бюджэт для выкананьня **агульнасаюзных** функцыяў (забесьпячэньне абароназдольнасьці Саюзу, адзіная зьнешняя палітыка, міжрэспубліканскія навукова-тэхнічныя праграмы) вызначае Вярхоўны Савет БССР у працэнтах ад нацыянальнага прыбытку рэспублікі. Беларуская ССР на долевым пачатках можа прымаць удзел у фінансаваньні агульнасаюзных і рэгіянальных праграмаў.

Каб пазбавіць бюракратыю эканамічнай базы паванаваньня, неабходна **ліквідаваць саюзныя гаспадарчыя міністэрствы і ведамствы**, замяніўшы іх гаспадарчаразьліковымі кансультацыяўна-каардынацыйнымі камітэтамі, якія будуць выконваць функцыі:

— каардынацыі агульнасаюзных і рэгіянальных праграмаў эканамічнага разьвіцьця;

— камэрцыйнага прагназаваньня, вывучэньня попыту, прапановы і г.д.;

— правядзеньня скаардынаванай навукова-тэхнічнай палітыкі перападрыхтоўкі кадраў;

— каардынацыі зьнешнегандлёвай палітыкі;

— саюзнай інспэкцыі.

12. Прадпрыемствы, арганізацыі і гаспадаркі рэспублікі маюць права ўстанаўляць і падтрымліваць **прамыя эканамічныя сувязі** з партнёрамі зь іншых рэспублік СССР і замежных краін, ствараць сумесныя прадпрыемствы, весць міжнародную камэрцыйную дзейнасьць. На зьмешаных прадпрыемствах, што дзейнічаюць на тэрыторыі БССР, распаўсюджваюцца рэспубліканскія законы і міжнародныя пагадненьні.

13. У рэспубліцы павінны быць створаныя спрыяльныя ўмовы для інвэставаньня (укладаньня) замежнага капіталу для мадэрнізацыі вытворчасьці, запаваньня перадавага вопыту кіраваньня вытворчасьцю і вядзеньня разнастайнай эканамічнай і навукова-тэхнічнай дзейнасьці.

14. У Беларусі неабходна адкрыць рынак вольнага продажу і набыцьця замежнай валюты (валютны аўкцыён), які стварае прадпрыемствам, што ня маюць эканамічных сувязяў з замежнымі партнёрамі, крыніцу фінансаваньня для набыцьця неабходных сродкаў вытворчасьці, паслугаў і ліцэнзій. На зьнешнегандлёвае абарачэньне трэба ўвесці рэспубліканскі падатак, які стане адной з крыніцаў паступленьня валюты.

15. **Зямля** зьяўляецца ўласнасьцю народу і знаходзіцца ў распараджэньні мясцовых Саветаў, якія павінны ахоўваць земляробаў ад любых спробаў дыктату і эканамічнага ўмяшаньня.

Існуючыя сельскагаспадарчыя прадпрыемствы па рашэньні іх працоўных калектываў могуць быць пераўтвораныя ў каапэратывы або фэрмэрскія гаспадаркі. Ім зямля прадстаўляецца ў **бястэрміновую** арэнду (бяз права продажу) з правам спадкаваньня (наследваньня). Вярхоўны Савет БССР вызначае максымальны памер арэндаванай зямлі, а таксама верхняе межы зямельнага падатку і рэнты.

Арэнда можа быць спыненая:

— па жаданьні фэрмэра (у кожны момант);

— у выпадку выкарыстаньня зямлі не па прызначэньні на працягу некалькіх гадоў (па рашэньні сэсіі райсавету);

(Заканчэньне на 12-й б.)

МІКОЛА КУЛІКОВІЧ-ШЧАГЛОЎ

(1896—1969)

(Працяг; пачатак у № 358)

На працягу наступных трох гадоў (1941-44) раёны Беларусі за лініяй баёвых дзеньняў карысталіся пэўнай аўтаноміяй ад акупацыйных уладаў. Быў дазвол на школы ды пэўную меру культурнае й рэлігійнае свабоды, пра што нельга было й думаць пры сталінскіх рэпрэсіях. Пэўныя новыя магчымасці займелі пісьменьнікі, музыкі й мастакі.

На працягу 1941-42 гадоў Куліковіч-Шчаглоў здолеў аднавіць сваё збіранне песеннага й музычнага фальклёру, чаму не перашкаджалі ані фашысты, ані ранейшыя «ідэялагічныя вартасці», а кіраваўся ён вылучна сваім патрыятычным энтузіязмам. У 1943 г. частка пладоў ягонае працы й доследаў была апублікаваная ў Менску ў невялікай кніжцы пад заг. «Зборнік купальскіх і жніўных беларускіх песняў», у якім былі паданыя аранжыроўкі гэткіх песняў як «Ішла Купалка», «Васілёчак», «Сяньня Купала, а заўтра Ян», «Ой, рана на Івана», «А жнеце, жнеячкі» ды «А ў нас сяньня вайна была». Ён напісаў шэраг артыкулаў на музычныя тэмы для «Беларускай Газеты» і «Новага Шляху» пра Міхала Глінку, беларускага кампазытара XIX ст., пра беларускую музычную культуру Смаленшчыны, пра народныя інструменты ды іншае. Ён таксама заняўся ў Менску Тэатрам Эстрады, пішучы для яго лёгкую й гумарыстычную музыку.

У гэтым самым часе Куліковіч стварыў оперу на лібрэта добра ведамае паэтэсы Натальі Арсеньневай «Лясное возера» — гісторыя трагічнага каханьня князя й сялянскай дзяўчыны. Гэта была першая беларуская опера, створаная без умяшання бюракратычнае ідэалёгіі. Кампазытар звярнуўся ізноў да мінуўшчыны й да фальклёру свайго краю. Прэм'ера оперы адбылася 28 лютага 1943 году ў гістарычным

Менскім Народным Тэатры і, незважаючы на цяжкія ваенныя абставіны, ішла колькі тыдняў ды перадавалася празь Менскае радыё. У вядучых ролях вступілі Д. Самохін і Ніна Бандарэнка. Опера была высака ацэнена беларускімі й нямецкімі крытыкамі. Эдгар Грубэр адзначыў «багатую мелодыку й гарманічную паўніню партытуры, якая пры ўсіх сваіх сувязях з музычнай традыцыяй, застаецца сучаснай у найлепшым сэнсе гэтага слова». Алесь Карповіч таксама пісаў: «Аўтар ня проста 'чытае' песні, ён бярэ з іх найбольш характэрныя музычныя інтанацыі, ён імкнецца працуца ў самую існасьць народнага песеннага матар'ялу».

Аднаўленьне Беларускае Аўтакефальнае Праваслаўнае Царквы, што была здушаная Саветамі ў 1922 годзе, натхніла кампазытара на рэфармаваньне беларускае царкоўнае музыкі, каб надаць ёй больш нацыянальнага характару. Дацэнняваючы ўплыў народнае музыкі на старыя кіеўскія літургічныя сьпевы й малітвы «Багагласніка», Куліковіч-Шчаглоў пачаў аналізаваць і разьдзяляць народныя мелодыі на складовыя часткі, «папеўкі», як сваім часам Кастальскі зрабіў з расейскім «знаменным» напевам, і выкарыстоўваць іх у літургічных кампазыцыях. Адной з ягоных ранніх спробаў было выкарыстаньне мелодыі «Ці ня быстрая рэчка» для тэксту эўхарыстычнай малітвы «Мілоству мира», і гэтыя экспэрымэнты трывалі шмат гадоў, пакуль ён не дайшоў да ўдалага выніку.

Куліковіч заняўся таксама кампанаваньнем «мадэрных» танцавальных і песенных мелодыяў. У гэтай галіне, узбуджаючы патрыятычны энтузіязм моладзі, ён дасягнуў, бадай, найбольшае ўдачы, забясьпечыўшы сабе тры-валіае месца ў ацэнках сваіх суродзі-

чаў. Ягоны «Юнацкі сьпеўнік», выдадзены ў Менску ў 1943 годзе Саюзам Беларускае Моладзі, разам з папулярнымі народнымі песнямі ў апрацаваньні Туранкова, Мацісона й Равенскага, меў шэраг патрыятычных песняў і рамасаў: «О, Беларусь, мая шпышына», «У гушчарах», «Пагоня», «Ад родных ніў», што па сёньняшні дзень сьпяваюцца па цэлым сьвеце, дзе толькі сустракаюцца эмігранты.

У 1944 годзе, калі ўжо савецкія войскі падыходзілі пад Менск. Куліковіч-Шчаглоў скончыў сваю найвыдатнейшую оперу «Усяслаў Чарадзея», ізноў-жа на лібрэта Натальі Арсеньневай, зь дзеяй у далёкай гістарычнай мінуўшчыне. У сакавіку таго году ўжо было мала шанцаў на паказ оперы, але ейная прэм'ера была дадзена празь Менскае радыё. Апавяданьне пра Полацкага князя, які, засумаваўшы па радзіме, адмаўляецца ад кіеўскага княжага пасаду, каб вярнуцца да сябе на Бацькаўшчыну, ця толькі было запарэчаньнем «супольнага змаганьня» ўсходніх Славянаў — тэма Клімковічвай оперы «Кацярына» — а паказвала й на шуканьне кампазытарам нацыянальнае ідэнтыфікацыі для свайго народу, музыка якога, як Ліўшыц гэтак унікальна зазначыў, сталася глыбокай арганічнай часткай ягонага творства. Пацьверджаньнем гэтаму служыць факт, што ары з «Усяслава Чарадзея», гэтакія як песня Лады, сталіся ўлюбёнымі нумарамі ягонага канцэртнага рэпэртуару.

Ізноў нямецкія крытыкі былі ўражаныя «гэтым выдатным беларускім кампазытарам», імя якога «ўжо сталася канцэпцыяй» і якога можна было прыраўнаваць да Мусоргскага й Барадзіна. «На самой рэчы гэта зусім не народная опера, як нехта можа лёгка падумаць, — пісала газета «Minsker Zeitung». — Не, за ёй хаваецца сіла рытму, выразнасьць мэлядыйнай плыні, якая напамінае нам згадваных мастакоў. Тут адчуваецца жыцьцёвая сіла нацыі; усё ставіцца на ейную службу. А ўрэшце Шчаглоў застаецца ў рамках XIX стагодзьдзя, хоць опера напоўненая сучаснымі танальнасьцямі... Мы маем дачыненне тут з прырод-

ным, паўнакроўным музыкам, які можа гучэць (як прыкладам, у арыі Лады) лірычна й задушэўна. Што да мелодыі, гармоніі й рытму, дык выкарыстаньне характэрных народных напеваў для стварэньня твору музычнага мастацтва тут вельмі ўдала разьвязана. Гэткая музыка будзе заўсёда даходзіць за сэрца слухачоў».

Апрача дзвюх гэтых даўжэйшых кампазыцыяў, Куліковіч-Шчаглоў у супрацоўніцтве з Арсеньневай, напісаў прыемную апэрату «З выраю», зь якое арыя Настулі карысталася пэўнай папулярнасьцяй.

Куліковічава адданасьць справе беларускага нацыянальнага адраджэньня няўхільна прывяла яго й да прыняцця ролі музычнага кіраўніка ў часе працы Другога Ўсебеларускага Кангрэсу, скліканага Беларускай Цэнтральнай Радай. Крок гэты вымагаў пэўнае адвагі з боку ўдзельнікаў Кангрэсу, паколькі ў чэрвені 1944 году было ўжо ясна, што дзяржавы Восі пратрацілі вайну. Але бел-чырвона-белы сыяг яшчэ ўсюды разьвіваўся, і патрэбная была бадзёрая патрыятычная песня, якую Куліковіч-Шчаглоў выдатна валодаў.

Колькі дзён пазьней разам з Равенскім Куліковіч эвакуаваўся ў Нямеччыну. Туранкоў, паверыўшы ў абяцаную «партызанамі» бясьпеку, застаўся ў Менску чакаць вызваленьня: яго адразу-ж схапілі й выслалі ў канцэнтрацыйны лагер на Ўсход, дзе дзесяць гадоў няволі пакінулі яго з разьбітым здароўем.

(Працяг у наступным нумары)

Гай Пікарда

У ЧАСА ПІСЬЦЕ EXTENSION

Сакавіковы нумар каталіцкага часопісу Extension у артыкуле пра каталіцкія цэрквы ўсходняга абраду зьмясьціў фатаздымкі з царквы Хрыста Збаўцы, у тым ліку фатаграфію сп-ні Тэрэсы Тарасэвіч перад іконай ды а. Язэпа Сыру ў мамэньне хрышчэньня унучкі сп-ства Ганны і Нікадэма Жызьнеўскіх.

МАТАР'ЯЛЫ ДА ПРАЕКТУ ПРАГРАМЫ БНФ

(Працяг з II-й б.)

— пры неабходнасьці адводу арэндаванай зямлі пад грамадзкае будаўніцтва або здабычу карысных выкапняў. (Пры гэтым выканкам райсавету абавязаны са згоды селяніна выдзеліць яму зямлю ў іншым месцы з выплатай належнай кампэнсацыі паводля бягучых рыначных цэнаў: выкупіць пабудовы і збудаванні, аплаціць шматгадовыя расьліны, выплаціць пад'ёмныя, аплаціць пераезд і г.д.)

Усе тыпы сельгаспрадпрыемстваў плошчы у мясцовы бюджэт адзіны зямельны падатак, а таксама рэнту ў залежнасьці ад урадлівасьці глебы. Цэны на сельгаспрадукцыю вызначаюцца вытворцамі з улікам рыначнага попыту і прапановы.

16. БНФ дамагаецца **прыярытэту спажыўца** над вытворцам. Для абароны інтарэсаў спажыўцоў прапаноўваецца:

— стварыць Беларускае таварыства спажыўцоў;
— рэгулярна інфармаваць насельніцтва БССР аб узроўні якасьці тавараў народнага спажываньня;

— устанавіць крымінальную адказнасьць за вытворчасьць і рэалізацыю прадуктаў харчаваньня, якія ўтрымліваюць небясьпечныя для здароўя рэчывы, а таксама за вытворчасьць і рэалізацыю дэфэктных непрадуктовых тавараў.

Дзяржава павінна эканамічна (заахвочваючы канкурэнцыю) стымуляваць насычэньне рынку таварамі і не дапускаць неапраўднага вывазу дэфіцытных тавараў за межы рэспублікі.

17. За кошт пераразмеркаваньня прыбыткаў неабходна тэрмінова **павысіць узровень жыцьця** працоўных, асабліва тых, хто ў выніку інфляцыі і перакосаў у аплаце працы апынуўся за «мяжой беднасьці». Павінен быць устаноўлены **гарантаваны** пражытковы

мінімум, рэгулярна карэктаваны з улікам тэмпаў інфляцыі.

БНФ выступае супраць любой сацыяльнай няроўнасьці, даступнымі яму сродкамі змагаецца супраць выраджэньня працоўных адносін, прыніжэньня і эксплюатацыі чалавека.

18. Першапачатковымі задачамі ў сфэры эканомікі БНФ лічыць (паводля важнасьці і тэрмінаў вырашэньня):

— вырашэньне харчовай праблемы;
— пашырэньне вытворчасьці тавараў і паслугаў масавага попыту і першай неабходнасьці;
— вырашэньне жыллёвага пытаньня ў цэлым;
— ліквідацыю дэфіцыту і чэргаў, г. зн. поўнае насычэньне попыту.

ЭТЫКА І МАРАЛЬНАСЬЦЬ

Дасягненьні сацыяльнага прагрэсу і дэмакратыі магчымыя і маюць сэнс пры ўмове высокай маральнасьці грамадства і кожнага чалавека.

Часы панаваньня дзяржаўна ўзаконенага амаралізму спусташалі людзкія душы, пазбаўлялі іх пачуцьця чалавечай і нацыянальнай годнасьці, пачуцьця адказнасьці за свой час і свой народ. Сталінска-брэжнеўскі казарменны сацыялізм пакінуў нам у спадчыну маральна-этычны крызіс грамадства. Абясцэнліліся агульначалавечыя гуманістычныя каштоўнасьці, спрадвечныя нормы быцьця: пачуцьцё любові да бліжняга і ўсяго жывога на Зямлі, пашаны да бацькоў і старэйшых, да жанчыны, беражлівасьць і годныя адносіны да дзіцяці, пачуцьцё сумленьня і добра, граху і пакаяньня, мі-

ласэрнасьці. Блюзьнерская псэўдарэвалюцыйная канцэпцыя «класавага падыходу» да гэтых вартасцяў нішчыла іх зьмест і чалавечнасьць.

У выніку панаваньня бюракратыі над гэтак званай «агульнанароднай уласнасьцю» гублялася павага да сумленнай працы, любоў да зямлі, разбуралася пачуцьцё аселасьці, духовай повязі з роднымі мясьцінамі. Парушылася трываласьць сямейнага агмяню. Атрафіраваліся або напоўніліся фальшывым ідэялігізаваным зьместам такія сацыяльныя паняцці, як салідарнасьць, еднасьць, ініцыятыўнасьць. Працвітае, становіцца звыклым эгаізм, абьякаваньне, безгаспадарчасьць, гультайства. Пашыраюцца сацыяльныя хваробы — злачыннасьць, п'янства, наркамания, прастытуцыя, бадзяжніцтва, брыдкаслоўе.

Матар'ялы падрыхтавала экспэртная група на чале зь сябрам Аргкамітэту БНФ «Адраджэньне», доктарам эканамічных навук Аляксандрам Жураўлёвым.

Ад выдавецтва «Беларус»

Матар'ялы да праекту Праграмы БНФ «Адраджэньне» па надрукаваньні іх у «Беларусе» будуць выданыя асобнай брашурай для належнага пашырэньня. Самвыдавецтва цяпер у БССР забаронена законам. У жнівені-ж сёлета мае адбыцца ўстаноўны сход БНФ. Матар'ялы да праекту Праграмы патрэбныя для як мага шырэйшага іх абмеркаваньня грамадствам.

Прысылайце замоўленьні на брашуру. Цана: 1 дал.